

Život Úval



Město Úvaly

1/2011

Ročník 52

Městský úřad 2

Zprávy z města 8

Kultura 9



Zprávy z MDDM 11

Úvalské portréty 14

Okénko knihovny 14

Školství 15

Organizace a spolky 17

Sport 18

Církev 19

Úvalská vařečka 20

Společenská kronika 20

Inzerce 21



foto J. Štěpánovský

Vážení spoluobčané, máme nový rok 2011. Předně bych Vám chtěl popřát hodně zdraví, které je podmínkou aktivního života - a také hodně lásky, která je zárojem spokojenosti a štěstí. Hledme do budoucnosti s nadějí a nenechme si kazit náladu počasím ani novinovými články.

Rok 2011 bude pro Úvaly zlomovým.

Bylo ustanoveno nové zastupitelstvo i nová „vláda“, která svým složením zastupuje téměř 80 % těch, kteří na podzim přistoupili k volebním urnám.

Jsem přesvědčen, že se právě díky této široké koalici naskytla šance pro mnoho změn, které nemohly být dříve uskutečněny. A doufám, že noví zastupitelé tuto šanci nepromarní...

Rok 2011 bude rokem velkých investic. Přibližně v březnu bude zahájena nástavba základní školy, která podstatným způsobem vylepší její prostorovou kapacitu. A začne se kopat kanalizace, pravděpodobně i nové vodovodní řady. Plně rozvine svoji činnost nejen nový pavilon mateřské školky, ale i dvě nové čistící linky čistíčky odpadních vod. Pro zlepšení sociální a technické infrastruktury bude mít tedy následující rok zásadní význam.

Vraťme se ale na počátek, a tam jsme my - občané. Velmi bych si přál, aby se i v tomto novém roce rozvíjela naše vzájemná pospolitost, aby dále vzkvétalo kulturní a sportovní dění a aby se co nejvíce spoluobčanů zapojilo do procesu rozvoje Úval, například svou účastí v poradních sborech rady a zastupitelstva.

Pokud budeme jen pasivně očekávat zázraky, pokud nedohlédneme dále nežli ke svému plotu, pak se změny k lepšímu, bohužel, budou uskutečňovat jen pomalu. A proto si dovoluji i v tomto svém novoročním proslovu zopakovat ono kennedyovské „Neptej se, co mohou Úvaly pro tebe udělat. Ptej se, co můžeš pro Úvaly udělat TY ...“

Vážení spoluobčané, ještě jednou Vám všem i našemu městu přeji úspěšný rok 2011.

www.mestouvaly.cz

MUDr. Jan Šťastný, starosta města



Slovo vedoucího redaktora

Na prahu nového roku 2011 chci pozdravit všechny čtenáře našeho městského měsíčníku Život Úval, popřát jim šťastný novoroční vstup, nové životní i pracovní úspěchy, ale hlavně potřebné zdraví po celý letošní rok. Život Úval se za 52 let své existence stal neodmyslitelným mediálním atributem našeho města. Po celých posledních jedenáct let stál jako vedoucí redaktor u jeho tvorby můj předchůdce Ing. Vladislav Procházka, který na vlastní žádost z kolektivu redakce odešel. Život Úval dovedl až k dnešní čtivosti, poutavosti i barevné podobě, která se vžila a je mezi našimi čtenáři živě přijímána. Rád bych Vláďovi Procházkovi za jeho dlouholetou úspěšnou práci upřímně poděkoval a popřál mu pevné zdraví, mnoho sil a úspěšné kroky v dalším životě. Máme na co navazovat. Před námi v redakční radě Života Úval stojí nové výzvy. Jde o další rozvoj měsíčníku a jeho utváření jako moderního informativního bulletinu města a dalších subjektů ve městě na základě jasně stanovených pravidel. Zde očekávám větší zapojení všech členů redakční rady i užší spolupráci s vedením města, které zastupuje našeho vydavatele, jímž je město Úvaly, a rozšiřování sítě dopisovatelů. Nastupující rok pro nás všechny nebude jednoduchý ani lehký. Nedostávají se peníze, ale budeme v redakční radě společně s vydavatelem usilovat o dodržení stávajícího rozsahu Života Úval 28 barevných stran A4 a k tomu budeme také přizpůsobovat publikační činnost tak, jak je uvedeno ve schválených zásadách zastupitelstvem města pro Život Úval. Máme pevný názor na to, aby měsíčník Život Úval jako významný sdělovací prostředek ve městě se svým obsahem důsledně zaměřoval na informování občanů o dění v Úvalech a v nejbližším okolí. Milí čtenáři a spolupracovníci, přeji nám všem ještě jednou pevné zdraví, potřebné duševní i fyzické síly, týmového ducha, aby se nám práce dařila, abychom dokázali realizovat společné záměry i očekávání vás čtenářů. Těším se velice na spolupráci s vámi!

Dr. Vítězslav Pokorný

Důležité upozornění pro všechny autory článků do Života Úval

Žádáme dopisovatele měsíčníku Život Úval, kteří posílají své příspěvky elektronickou poštou, aby články a fotografie zasílali pouze na e-mailovou adresu redakce: zivotuval@seznam.cz. Děkujeme za spolupráci.

redakční rada

Vodné, stočné a poplatek za odpady v roce 2011

Na veřejném zasedání nového Zastupitelstva města Úvaly, konaného dne 9. 12. 2010, byla mimo jiné pro rok 2011 schválena následující výše vodného, stočného a v rámci nové obecně závazné vyhlášky č. 8/2010 i místní poplatek za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů pro rok 2011.

Vodné: 39,41 Kč/m³**Stočné: 35,- Kč/m³** (zůstává ve stejné výši jako v roce 2010)

Místní poplatek za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů **492,- Kč** zůstává ve stejné výši jako v roce 2010 (na osobu trvale přihlášenou a rok nebo za stavbu sloužící k individuální rekreaci, ve které není k trvalému pobytu hlášena žádná fyzická osoba).

Bohuslav Prokůpek,
odbor životního prostředí a územního plánování

Vedení města Úvaly vyzývá občany, kteří mají zájem pracovat v komisích rady nebo ve výběrech zastupitelstva, aby kontaktovali MěÚ Úvaly, vedoucí odboru správního Janu Tesařovou, tel. 281 982 485 nebo email spravni@mes-touvaly.cz

Předvánoční setkání úvalských seniorů

Ve středu 15. prosince od 14 hodin proběhlo dnes již tradiční setkání vedení města s úvalskými seniory, připravené pracovníci správního odboru MěÚ Úvaly. Přes vyslovené zimní počasí a sněžení byla účast na setkání hojná. Program zahájil svým proslovem a přáním k Vánocům starosta města Úvaly MUDr. Jan Štastný, který poté předal slovo radnímu panu Josefu Štěpánovskému a vedoucí správního odboru paní Janě Tesařové, kteří se k přání připojili. Poté následoval kulturní program tvořený vystoupením dětí z Mateřské školy Praž-

ská pod vedením paní učitelky Horákové, které recitovaly básničky a společně zpívaly. Následovalo vystoupení hudebního skupení dětí ze Základní školy Úvaly. Děti předvedly pečlivě nastudované básně se zimní a vánoční tematikou pod vedením paní učitelky Březkové. Své recitály prokládaly vánočními písněmi za doprovodu paní učitelky Landgráfové. Třešinkou na pomyslném dortu bylo hudební vystoupení jednotlivých talentů, kteří zahráli krátké skladby na flétnu, housle, příčnou flétnu a piano. Na našich seniorech bylo vidět, že se jim kulturní program moc líbil, a děti často odměnili svým úsměvem a potleskem. Na závěr oficiální části zástupci města osobně poděkovali přítomným seniorům a předali jim malou upomínku na tento den. Následovaly poměrně živé diskuze mezi seniory, kteří tak využili tento prostor k setkání. Je velmi potěšující, že rok od roku tato akce nabývá na síle a zájem o setkávání, ať již organizované kýmkoliv, roste. A tak bych rád popřál nejen úvalským seniorům, ale nám všem, občanům našeho města, abychom nacházeli ve svých životech prostor pro setkávání a vzájemné obohacování se a aby se naše město i jejich zásluhou rozvíjelo ku kráse a spokojenosti nás všech.

Josef Štěpánovský



Upozornění pro občany - svoz komunálního odpadu

Ve smlouvě se svozcem komunálního odpadu, společností A.S.A., spol. s r.o., jsou pevně dány dny, ve kterých svoz ve městě probíhá (tj. pondělí, úterý, středa - podle jednotlivých lokalit), svoz může být prováděn v kteroukoliv denní i noční dobu. V této souvislosti upozorňujeme občany, že od 1. 1. 2011 bude svoz komunálního odpadu ve městě ve svozových dnech probíhat již od 6 hodin ráno. Žádáme občany, aby popelniceové nádoby vystavovali před nemovitostí již ve večerních hodinách předchozího dne.

Jana Tesařová, vedoucí odboru správního



Měsíčník pod názvem Život Úval vydává Město Úvaly, IČ 002 40 931. Adresa vydavatele: Městský úřad Úvaly, Pražská 276, 250 82 Úvaly, tel. 281 981 401, 281 091 526, fax 281 981 696, e-mail: sekretariat@mes-touvaly.cz. Internetová adresa měsíčníku: www.mestouvaly.cz/zivotuval. Ročník 52, č. 1. Měsíčník vychází vždy nejpozději do 10. dne v měsíci. Distribuce ve městě Úvaly. Povoleno oddělením kultury Okresního úřadu Praha - východ dne 21. 5. 1991 pod registračním číslem MKČRE12703. Redakční rada ve složení: Dr. Vítězslav Pokorný (vedoucí redaktor), Mgr. Romana Vorlíčková (zástupce vedoucího redaktora), Bc. Milan Bednář, Ing. Petr Jankovský, Mgr. Marek Mahdal, DiS., Ing. Radek Netušil, Josef Štěpánovský. E-mail redakční rady: zivotuval@seznam.cz. Rukopisy se nevracejí. Zveřejňované příspěvky nemusejí vyjadřovat názory redakční rady. Grafický návrh provedla akad. mal. Y. Absolonová, tisk Tiskárna Úvaly, spol. s r. o. Adresa redakce: Městský úřad Úvaly, Pražská 276, 250 82 Úvaly. Inzerce a osobní zprávy přijímá odbor správní - podatelna Městského úřadu Úvaly, tel. 281 091 561, e-mail: lenka.platzova@mes-touvaly.cz, nebo podatelna@mes-touvaly.cz. Vydavatel neodpovídá za pravdivost údajů obsažených v reklamě a v inzerci. Redakční uzávěrka únorového čísla je 17. ledna 2011. Příspěvky zaslané po tomto datu nemusejí být v únorovém čísle otiskány.



Programové prohlášení pro volební období 2010 - 2014

Preambule:

Na základě výsledku komunálních voleb, které se uskutečnily ve dnech 15. a 16. října 2010, proběhla intenzivní série jednání směřující k sestavení koalice stran a volebních sdružení, která se budou bezprostředně podílet na řízení města ve volebním období 2010 až 2014. Tato jednání následně vyústila v návrh na vznik široké koalice Občanské demokratické strany (ODS), občanského sdružení Otevřené Úvaly (OÚ) a České strany sociálně demokratické (ČSSD).

Tento program bezprostředně vychází z volebních programů koaličních stran a volebních seskupení a bude vodítkem pro činnost vedení a Rady města Úvaly. Koaliční strany prohlašují, že případné změny obsahu tohoto Programového prohlášení musí být výsledkem konsenzu koaličních partnerů, kteří jsou zastoupeni ve vedení a v radě města. Programové prohlášení je rozděleno do jednotlivých oblastí; jednotlivé oblasti budou mít obdobně jako ve větších a magistrátních městech své garanty; starosta, dva místostarostové a dva radní budou pověřeni koncepčním řízením samosprávné složky určité oblasti. Rada města si jako svůj poradní orgán vytvoří komise.

Ze zákona bude zřízen finanční výbor a kontrolní výbor. Budeme usilovat o pokračování činnosti výboru pro výstavbu. Zvážíme obnovení výboru, popřípadě komise, pro prevenci kriminality.

I. ROZPOČET MĚSTA

Hlavní zásady, které se týkají rozpočtu města:

1. rozpočet města bude úsporný a dlouhodobě udržitelný,
2. zavedeme střednědobé a dlouhodobé rozpočtové plánování Úval, včetně plánování financování velkých infrastrukturálních investic,
3. podrobné informace o jeho čerpání budou pravidelně zveřejňovány na internetových stránkách města a v Životě Úval,
4. maximální možný počet výběrových řízení bude realizován formou (elektronických) aukcí, kdy rozhodujícím parametrem bude cena plnění,
5. bude provedena analýza možnosti financování města pomocí emise komunálních obligací či dlouhodobých úvěrů,
6. budou přehodnoceny veškeré vyhlášky města, které se týkají rozpočtových příjmů a výdajů,
7. bude provedena podrobná analýza možností privatizace a odprodeje majetku města,
8. bude podporována účast města v projektech, které povedou ke zvyšování příjmové části města (např. výrobní pod-

porované energie, prodej služeb VPS, příjmy z činnosti městské policie), nebo snižování výdajové části rozpočtu (např. energetické úspory),

9. budou vynaloženy veškeré síly k získání dalších dotačních titulů ze Středočeského kraje, státu i Evropské unie a budou zváženy možnosti financování města nesnižující rating města (například PPP, EPC),
10. bude se pokračovat ve vybírání finančních částek od nových developerů na budování technické a sociální infrastruktury,
11. bude zaveden systém spolufinancování některých investičních akcí budoucími uživateli – například v oblasti vodohospodářských investic připravovaných Svazkem obcí Úvalsko,
12. intenzivně se bude jednat o využití vody z jirenského prameniště tak, aby přineslo ekonomický profit Svazku obcí Úvalsko a druhotně i Úval,
13. bude zpracována analýza stávajících rozpočtů s cílem nalézt rezervy ve výdajové části rozpočtu a uvolnit alokované investiční prostředky pro nové potřebné investice.

II. PREVENCE KRIMINALITY

V rámci boje proti kriminalitě bude koalice prosazovat:

1. uzavření Koordinační dohody s Policií ČR,
2. podle finančních možností – a v souvislosti s řešením dopravní situace postupný vznik městské policie,
3. v souvislosti se vznikem městské policie i vznik kamerového systému, popřípadě pultu centralizované ochrany (PCO),
4. aktivity v rámci primární prevence kriminality zaměřené zejména na děti, „náctileté“ a seniory, včetně boje proti šikaně a rodinnému násilí,
5. podporu takového podnikatelského prostředí, které nepodmiňuje rozvoj kriminogenního prostředí (zejména ve vztahu k dodržování pravidel pro provozovatele restauračních a zábavných zařízení).

III. ŘEŠENÍ DOPRAVNÍ SITUACE

V rámci řešení dopravní situace budou prosazována opatření z hlediska bezpečnosti a z hlediska nepřetíženosti – zejména v definovaných kritických oblastech; konkrétně budou prosazována následující opatření:

1. úpravy přechodů v rizikových oblastech – zejména tam, kde se pohybují děti,
2. budování zpomalovacích prahů a vytváření dalších systémů omezujících rychlost ve vtipovaných rizikových oblastech,
3. realizace zachytného parkoviště v oblasti náměstí Svobody,
4. systém placeného stání, resp. omezené délky parkování v Jiráskově ulici a dalších ulicích v oblasti nádraží, u koupaliště, v Riegerově ulici a na náměstí Arnoš-

ta z Pardubic,

5. rezidenční stání v oblasti pronajaté manipulační plochy vedle nádražní budovy s upřednostněním občanů s trvalým bydlištěm v Úvalech,
6. kontrola parkování státní, popř. i městskou policií,
7. vytváření „cyklopruhů“, cyklotras, páteřní sítě cyklostezek,
8. budování kruhových objezdů tam, kde to bude reálné,
9. vytvoření systému jednosměrných ulic tam, kde to usnadní dopravní situaci či zvýší bezpečnost provozu,
10. vybudování chodníků v místech se zvýšeným dopravním provozem, zkvalitnění systému veřejné dopravy v systému PID, zejména zlepšení propojení odlehlých částí města,
11. podpora projektu přeložky I/12 ve stávajícím rozsahu s vyloučením možnosti ohrožení tohoto projektu jakoukoli výstavbou nebo záměry ostatních obcí a developerů,
12. podpora projektu rekonstrukce drážního tělesa na trase Praha - Běchovice-Úvaly.

IV. VELKÉ INVESTIČNÍ AKCE

Mezi velké investiční akce, které budou ve volebním období 2010 – 2014 uskutečněny, popřípadě připraveny, patří:

1. druhá etapa dostavby sítě splaškové kanalizace,
2. dovybavení zbylých dvou čistících linek čističky odpadních vod,
3. rekonstrukce a dostavba rozvodů pitné vody,
4. příprava, popřípadě vybudování vodovodního řádu „obchvat Jíren“ v rámci Svazku obcí Úvalsko,
5. dokončení rozšíření MŠ Kollárova,
6. rozšíření ZŠ,
7. rekonstrukce úvalských ulic a chodníků dle pořadí v systému prioritizace.

Připravíme podmínky a budeme podporovat vybudování městské víceúčelové sportovní haly sloužící pokud možno všem sportovním a kulturním spolkům v Úvalech včetně potřeb základní školy. Podmínkou bude minimalizace finančního dopadu do hospodaření města jak z hlediska vlastní investice, tak z hlediska provozního.

V souvislosti se zvětšením kapacity ČOV bude vyžadováno napojení nemovitostí na splaškovou kanalizaci ve všech lokalitách, kde je takovéto napojení možné.

Souběžně s výše uvedenými „velkými“ investicemi budou i nadále zpracovávány žádosti o menší dotace, například na obnovu kulturních památek, na zlepšení vzhledu města, služeb, na vybudování hřišť, volnočasového areálu v lokalitě „lom“ a podobně.

V. SPORT A TURISTIKA

Budeme nadále podporovat rozvoj sportu a turistiky v Úvalech a činnost organizací a spolků, které se touto aktivitou zabývají.

Nezbytné bude zpracování celkové „Kon-



cepece rozvoje sportu a turistiky v Úvalech“, která definuje základní a vedlejší priority našeho města v těchto oblastech, principy přidělování příspěvků z rozpočtu města, možnosti budování a rozšiřování sportovních areálů, systém cyklotras a stezek a způsob propagace města.

Podpoříme vznik turistického infocentra v rámci městského úřadu, popřípadě jiným uskutečnitelným způsobem.

VI. KULTURA

V rámci podpory kultury budou prosazovány následující principy a postupy:

1. zpracování koncepce rozvoje kultury, kulturních a společenských aktivit,
2. podpora občanských a společenských aktivit, které přispívají k rozvoji kultury v Úvalech, koordinace kulturní a společenské činnosti a dále podpora tradičních kulturních a společenských akcí,
3. vytvoření kulturně společenského areálu,
4. snaha o vytvoření důstojných prostor pro městskou knihovnu a její aktivity,
5. zdůraznění propagace v oblasti Public Relations města Úvaly s tím, že bude maximálně využita propagace města na internetu i v tištěných materiálech.

VII. ROZVOJ MĚSTA

Zásadní směr rozvoje města bude v udržení celistvosti města, v zabránění vzniku odtržených lokalit bez návaznosti na ostatní úvalské čtvrti; cílem je Úvaly stmelovat ve svébytné a živé město s vlastním společenským a kulturním životem.

Další výstavbu v Úvalech budeme tedy preferovat pouze v rámci intravilánu města a duchu scelování městských částí, tedy např. v oblasti mezi Radlickou čtvrtí a Slovany, v severní části města atd.

Jako hlavní úkoly pro toto období vidíme:

1. vypracování studie proveditelnosti využití areálu „Cukrovar“,
2. vypracování studie proveditelnosti využití oblastí oddělujících centrální část Úval od okrajových částí,
3. vytvoření nových odpočinkových zón v centrálních i periferních částech města,
4. sledování dodržování závazků developera výstavby v oblasti Hostína,
5. přípravu finální podoby náměstí Arnošta z Pardubic vzniklé na základě celouvalské diskuze, případně zahájení rekonstrukce,
6. aktualizaci Strategického rozvojového plánu.

VIII. ÚŘAD MĚSTA

Základním cílem bude dopracování standardizace struktury Městského úřadu v Úvalech a zabezpečení kvalitních standardních služeb občanům.

Dále bude prosazováno:

1. obsazení funkce tajemníka města kvalitním manažerem nebo zkušeným úřed-

níkem, nezávislým na aktuálním politickém složení vedení města,

2. vytváření srozumitelného a průhledného systému kompetencí v oblasti státní správy a samosprávy, tj. zejména jasnější deklarace samosprávné složky jako koncepční – a správní složky jako výkonné,
3. zpracování procesního auditu všech činností úřadu s cílem odstranit duplicity v činnostech, zvýšit efektivitu jednotlivých činností a získat podklad pro efektivní úpravu provozu, personální oblasti a kompetencí (lze využít dotace ESF),
4. posouzení možnosti přeměny městského úřadu na úřad s rozšířenou působností (obec III. typu), včetně zvážení všech přínosů i záporů, zajištění celouvalské diskuze k tomuto problému (např. formou ankety), v případě kladného výsledku usilování o tuto změnu,
5. vyřešení problematiky přetížení stavebního úřadu, který spravuje na počet erudovaných pracovníků tohoto úřadu neadekvátně rozlehlé území,
6. přestěhování městského úřadu z Pražské ulice do objektu č.p. 95 na náměstí Arnošta z Pardubic,
7. postupná rekonstrukce internetových stránek města www.mestouvaly.cz,
8. rozvoj měsíčníku Život Úval jako moderního informativního bulletinu města na základě jasně stanovených pravidel,
9. zveřejňování kompletně všech výběrových řízení a veřejných zakázek města na internetových stránkách města, a to od zadávací dokumentace, přes nabídky firem až po uzavřené smlouvy,
10. včasné zveřejňování záměrů radnice, případně významných investur, které se budou v jednotlivých čtvrtích města realizovat, aby měli občané těchto čtvrtí potřebné informace,
11. zavedení on-line přenosů z jednání Zastupitelstva města Úvaly na internet a trvalá archivace těchto záznamů.

IX. ŠKOLSTVÍ

Vzhledem k tomu, že je již zajištěna nástavba základní školy, bude se iniciativně nového vedení soustředit na nezbytné zlepšení komplementu, tedy jídelny s kuchyní, vstupních prostor, šaten, tělocvičny a podobně. V tomto smyslu budou prověřeny veškeré možnosti k uskutečnění dostavby základní školy, která je již připravena.

Vybudování multifunkčního předškolního centra, které by bylo možné využít jako „špičkovou“ mateřskou školku (pro vykrytí populační křivky) a následně jako centrum pro předškolní aktivity dětí (tím by se uvolnila kapacita přetíženého MDDM).

X. OCHRANA A OBNOVA EKOLOGICKY STABILNÍHO ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Ve volebním období 2010 až 2014 se aktivity rady a vedení města soustředí na:

1. podporu našich rybářů a Povodí Labe v jejich úsilí o údržbu a odbahnění sou-

stavy úvalských rybníků a budování přírodě blízkých protipovodňových opatření na Výmole a jejich přítocích,

2. rekonstrukci a obnovu rybníků (v první fázi by se mělo jednat o úsek „Kalák – Jámy – Fabrák“),
3. zvelebení a zprůchodnění údolí Výmoly mezi bývalým areálem Multitec, viaduktem a rybníkem Fabrák,
4. přípravu a realizaci koncepce dalšího rozvoje městské zeleně,
5. ve spolupráci s občanskými iniciativami na vytvoření předpokladů pro vznik zeleného pásu kolem města včetně „územního systému ekologické stability“ zajišťujícího zejména oblast Vinice a údolí Výmoly,
6. likvidaci černých skládek a vytvoření účinného systému ochrany před vznikem těchto skládek,
7. podporu veškerých aktivit, které jsou zaměřeny na ochranu přírody,
8. finančních prostředků na revitalizaci starých a budování nových pěšin, turistických (naučných) stezek, cyklostezek, in-line trasy, hippostezky a dalších historických i nových krajinných prvků (např. přírodního amfiteátru, rozhledny),
9. zřízení přírodní rezervace Králičina a Povymolí a realizaci naučné stezky ve Škvorecké oboře – Králičině,
10. úsilí o konstitutivní uznání vlastnictví Úval k historickému majetku lesních pozemků.

XI. ZDRAVOTNICTVÍ

Ve volebním období 2010 – 2014 bude v oblasti zdravotnictví prosazováno a podporováno:

1. dokončení rekonstrukce budovy zdravotního střediska a jejího okolí a přiblížení jeho interiéru současným standardům,
2. spolupráce se zdravotním střediskem v Jirnech tak, aby vznikl funkční komplex zdravotnických služeb, dostupný všem občanům Úvalska,
3. rozšiřování spektra zdravotní péče poskytované přímo v Úvalech.

XII. ROZVOJ SOCIÁLNÍCH SLUŽEB

Ve volebním období 2010 – 2014 bude zájem vedení a rady města zaměřen na:

1. podporu dalšího rozvoje sociální péče organizované městem a prohlubování funkčních vazeb všech subjektů, které se v Úvalech a okolí na poskytování této péče podílejí,
2. vytvoření tísňové linky pro seniory a zavedení služby tísňové péče pro osoby vystavené riziku ohrožení,
3. další prohlubování systému komunitního plánování v oblasti sociálních služeb,
4. další prohlubování spolupráce mezi městem a domem seniorů zřizovaným krajem.



Městský úřad

S „Programovým prohlášením pro volební období 2010 – 2014“, které projedná zastupitelstvo města na svém zasedání dne 9. prosince 2010 souhlasí a svůj souhlas stvrzuje svými podpisy 18o zastupitelé města Úvaly:

MUDr. Šťastný Jan	
JUDr. Ing. Petržilek Petr, Ph.D	
Ing. Breda Michal	
Mgr. Poláková Dana	
Štěpánovský Josef	
Mgr. Borecký Petr	
Ing. Černý Ivan	
Kolařík Miloslav	
Krutský Josef	
Linhart Karel	
Mgr. Mahdal Marek, DiS.	
Ing. Milerová Ludmila	
Ing. Morávek Ladislav	
Dr. Pokorný Vítězslav	
Ing. Váňová Helena	

Zima 2010

Vážení spoluobčané, úvodem tohoto článku bychom chtěli vyslovit poděkování těm z Vás, kteří se podílejí na úklidu sněhové nadílky a umožňují volný průjezd komunikacemi ukázněným parkováním. Letošní zima se přihlásila poměrně brzy a zatím nám ukazuje především svou horší tvář v podobě opakované a vydatné sněhové nadílky. I přes veškeré úsilí Vás občanů a našich zaměstnanců udržet ji na uzdě jsou momenty a situace, které nám komplikují život a staví nás do stresových situací. Značnou roli v našich pocitech jistě hraje i fakt, že v posledních letech byly zimy mírnější a sněhu především v naší lokalitě nebylo takové množství. Tímto článkem bychom Vám chtěli přiblížit úskalí zimy také z pohledu pracovníků, kteří se snaží udržet město v řádném stavu. Dne 26. 11. 2010 byla vyhlášena starostou města zimní pohotovost pro pracovníky Veřejné prospěšných služeb (VPS) města Úvaly a dne 29. 11. 2010 začala zimní údržba města. Zimní údržba komunikací je zajišťována s přihlédnutím ke společenským potřebám na straně jedné a technickým a finančním možnostem města Úvaly na straně druhé. Při úklidu je zajišťována co možná největší šířka komunikace, bohužel v krajních situacích není možné zachovat plnohodnotný obousměrný provoz na všech komunikacích. Pracovníci veřejné prospěšných služeb při sněhových kalamitách zajišťují údržbu v rozsahu 24 hodin denně. VPS má 12 stálých zaměstnanců. Do plánu zimní údržby je zahrnuto cca 30 km komunikací a 5 km chodníků. Některé z komunikací, procházejících městem, jsou v majetku Středočeského kraje a jejich provoz zajišťuje Správa a údržba silnic. Část komunikací není zahrnuta do zimní údržby vůbec. Tyto komunikace nejsou v plánu zimní údržby z důvodů majetkoprávních (město není jejich vlastníkem) nebo jejich technických parametrů (neumožňují bezpečný přístup pro techniku). Při letošní zimní údržbě od 29. 11. 2010 do 14. 12. 2010 bylo již spotřebováno 15 tun soli, 40 tun šetrku a za pohonné hmoty město vydalo cca 45 tisíc Kč. Město prohrnuje 2 traktory s taženou radlicí, která umožňuje pouze odhnutí sněhu doprava ve směru jízdy. Tato radlice je široká 3 m a umožňuje zimní údržbu i nebezpečných

komunikací vykazujících nerovnosti povrchu. Traktor s touto radlicí vyžaduje prostor o šíři 4 m. Nevhodně parkující automobily komplikují úklid komunikací a mnohdy znemožňují průjezd traktoru. Nejčastější problémy se špatně zaparkovanými auty jsou v ulicích Kollárova (u MŠ III., Prokopa Velikého, Maroldova (v úseku Pražská – Kollárova), Vítězslava Nováka, Kožíškova, Havlíčkova. Vzhledem k tomu, že každý traktor svůj úsek projede za 4-5 hodin, je další pokus o úklid ulice až po 4-5 hodinách. Multicar je opatřen sypačem s čelní radlicí, která je výklopná na obě strany, je užší a umožňuje údržbu užších komunikací s rovným zpevněným povrchem. Nařízení č.1/2010 - Operační plán zimní údržby místních komunikací města Úvaly pro období 2010-2011 je veřejně přístupný na internetových stránkách města.

Závěrem tohoto článku bychom chtěli poděkovat všem pracovníkům VPS za jejich obětavou a náročnou práci, především za jejich včasné a operativní řešení kalamitních situací v rámci jejich možností. Přejeme vše nejlepší do nového roku 2011.

Odbor správy majetku města Úvaly

- **Místní komunikace je sjízdná**, jestliže umožňuje bezpečný pohyb silničních a jiných vozidel přizpůsobených stavebnímu stavu a dopravně technickému stavu této komunikace a povětrnostním situacím a jejich důsledkům.
- **Povětrnostními situacemi a jejich důsledky**, které mohou podstatně zhoršit nebo přerušit sjízdnost, jsou vánice a intenzivní dlouhodobé sněžení, vznik souvislé námrazy, mlhy, oblevy, mrznoucí déšť, vichřice, povodně a přívalové vody a jiné obdobné povětrnostní situace a jejich důsledky.
- **Závadou ve sjízdnosti** pro účely zákona č. 13/1997 Sb. se rozumí taková změna ve sjízdnosti místní komunikace, kterou nemůže řidič vozidla předvídat při pohybu vozidla přizpůsobenému stavebnímu stavu a dopravně technickému stavu této komunikace a povětrnostním situacím a jejich důsledkům.
- **Závadou ve schůdnosti** pro účely zákona č. 13/1997 Sb. se rozumí taková změna ve schůdnosti místní komunikace, kterou nemůže chodec předvídat při pohybu přizpůsobenému stavebnímu stavu a dopravně technickému stavu této komunikace a povětrnostním situacím a jejich důsledkům.
- **Vlastník místní komunikace** odpovídá ve smyslu § 27 zák. č. 13/1997 Sb. za škody vzniklé uživatelům těchto pozemních komunikací, jejichž příčinou bývá závada ve sjízdnosti, pokud neprokáže, že nebylo v mezích jeho možností tuto závadu odstranit, u závady způsobené povětrnostními situacemi a jejich důsledky takovou závadu zmírnit ani na ni předepsaným způsobem upozornit. O průběhu zajišťování zimní údržby si vede deník, ve kterém pravidelně eviduje činnosti zimních zásahů a kontroly provedení v průběhu procesu provedené vedením odpovědného útvaru města.
- **Uživatel místní komunikace** musí přizpůsobit jízdu a chůzi stavu komunikace, v období zmírňování závad dbát zvýšené opatrnosti a věnovat pozornost stavu chodníku a komunikací (např. zamrzlé kaluže, kluzkost ve stínu stromů a budov). Při pohybu na chodníku využívat chodníky ošetřené posypovým materiálem.
- **Rozsah, způsob a časové lhůty** pro odstraňování závad ve sjízdnosti
- **Stanovení pořadí důležitosti pro zajištění sjízdnosti místních komunikací I. – III. třídy** se řídí ustanovením § 42 odst. 2 vyhl. č. 104/1997 Sb., v platném znění:
- **Při stanovení pořadí důležitosti se podle výše uvedených zákonů, předpisů a norem dále přihlíží k těmto faktorům:**
 - intenzita dopravy
 - vedení tras prostředků veřejné přepravy osob
 - zvláštní význam komunikace
 - dopravní bezpečnost
 - stavební stav komunikace
 - potřeby záchranné a zdravotní služby, hasičů, Policie ČR, zásobování obyvatelstva, sociálních služeb, pošty, komunálních služeb apod.

1. etapa úklidu (do 4 hodin)
2. etapa úklidu (do 12 hodin)
3. etapa úklidu (do 48 hodin)

**Informace z jednání zastupitelstva města v prosinci 2010**

Ve čtvrtek 9. prosince se sešli ke svému poslednímu zasedání v roce 2010 všichni zastupitelé města. Asi vzhledem k adventnímu vánočnímu času, ale spíše ke zhoršení počasí (ledovka a padající sněh), sledovalo jednání zastupitelstva poměrně málo občanů.

Po zahájení zasedání starostou města MUDr. Janem Štátným a přednesení zprávy o činnosti rady a vedení města se rozvinula mezi zastupiteli poměrně vyhrcoená diskuse k jmenování pracovních skupin a komisí rady, široce pak k redakční radě měsíčníku Života Úval a k vlastnímu vedení redakce. Bylo dohodnuto právě prostřednictvím Života Úval oslovit občany města k možnostem jejich zapojení se do činnosti komisí rady města, upřesnit obecné zásady pro vydávání měsíčníku Život Úval a projednat je na dalším zasedání zastupitelstva města. Poměrně hladce, bez větší diskuse, prošlo zastupitelstvem Programové prohlášení pro volební období 2010 – 2014. Již dříve ho svým podpisem podpořilo 11 zastupitelů z 15 (jmenovitě podpisy jsou uvedeny na jiném místě). Své připomínky k prohlášení přednesl pouze Ing. Ivan Černý. V další části jednání zastupitelé ustavili výbory zastupitelstva a zvolili předsedy komisí – 7členný kontrolní výbor, předseda Ing. Ivan Černý, 9členný finanční výbor, předsedkyně Ing. Helena Váňová, 15členný výbor pro výstavbu, předseda Ing. Michal Breda. Dále schválili rozdělení kompetencí starosty a místostarostů a oblastí radních. Zastupitelé rovněž pověřili 6 členů ze svých řad oprávněných přijímat prohlášení o uzavření manželství. Vedle starosty města, který tuto pravomoc má danou zákonem, se jedná o (abecedně) Ing. Michala Bredu, JUDr. Ing. Petra Petržilka, Ph.D., Dr. Vítězslava Pokorného, Mgr. Danu Polákovou, Josefa Štěpánovského a Ing. Helenu Váňovou. Při projednávání rozpočtu na rok 2011 zastupitelé mimo jiné diskutovali o rozpočtovém určení daní, o investicích do města v příštích dvou letech, o nutnosti výběrových řízení na dodavatele služeb, o potřebě nového koeficientu daně z nemovitosti, zvýšení školkovného, přehodnocení nákladů na sběrný dvůr, smlouvy s ELTODO, vodního a kanalizačního hospodářství, v neposlední řadě nákladů na vydávání měsíčníku Život Úval apod. Rozpočet předpokládá nižší provozní náklady než v roce 2010, vyčlenění 1 % z provozních nákladů na činnost spolků a organizací ve městě, 10 % snížení příspěvku na státní správu. Rozpočet byl s několika připomínkami schválen.

Po přestávce byla dána možnost k vyjádření občanů. Ing. Baumanová doporučila přehodnotit náklady na vydávání Života Úval a kombinaci barevného a černobílého tisku. Také doporučila zvážit změnu sídla místostarosty s ohledem na potřebu operativního zastupování starosty města. Ing. Horová navrhla svou spolupráci při výběru nového dodavatele elektrické energie na pouliční městské osvětlení. Kritizovala nezvládnuté podzimní „kolečko“ svozu odpadů kontejnerovým způsobem. Pan Urban hovořil o růstu vandalizmu v Úvalech, kritizoval absenci Policie ČR zejména ve večerních hodinách ve městě a zdůraznil význam úzké spolupráce Policie ČR s orgány a vedením města. Ing. Beneš doporučoval účinnější kontrolu zavírací doby restauračních zařízení a podávání alkoholu mladistvým ve městě.

V dalším projednávání zastupitelé pokračovali schválením rozpočtového opatření v pořadí čtvrtého pro rok 2010 s příjmy i výdaji ve výši 123 368 448,- Kč. Velkou pozornost zastupitelstvo věnovalo stanovení výše vodného a stočného pro úvalské domácnosti na rok 2011. Po bouřlivé diskusi k předloženým návrhům, kritice dodavatelské společnosti VaK Mladá Boleslav, kritice kvality vody v městském vodovodu, která se rok po napojení na káranský vodovodní řad v některých oblastech města výrazně zhoršila, a potřebě napojení dalších občanů na městskou kanalizaci schválilo zastupitelstvo vodné ve zvýšené výši 39,41 Kč/m³ pro rok 2011 oproti roku 2010 a stočné pro rok 2011 zachovalo na stávající úrovni roku 2010 ve výši 35,- Kč/m³. Zastupitelé rovněž po diskusi a doplňujících či pozměňujících návrzích schválili některé obecně závazné vyhlášky týkající se poplatků ze vstupného, ze psů, za užívání veřejného prostranství, za ubytovací kapacity, za provozovaný výherní hrací přístroj nebo jiné technické herní zařízení, za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů. Zastupitelstvo přijalo dar od MUDr. Sylvy

Benešové, která městu darovala 2 keramické vázy a repliku plastiky Zvěrokruh od akad. sochařky Hany Benešové. Na vědomí bylo zastupiteli vzato 31 podnětů pro nový Územní plán města Úvaly, které jsou určeny zastupitelům k dalšímu prostudování a novému projednání ve výboru pro výstavbu a v komisi pro životní prostředí rady města. V závěru jednání zastupitelé projednali a schválili bezúplatný převod pozemku – vodního toku (strouhy) u Horoušánek, mezi ulicemi Glücksmannova a Šámalova o výměře 70 m², kam jsou odváděny dešťové vody ze stávající i vznikající zástavby. Předávajícím je Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových. V bodě „Různé“ byl odsouhlasen dodatek smlouvy č. 2 se společností Prelica, s. r. o., a GIP Group, a. s., týkající se úhrady místního poplatku ze dne 18. 5. 2009 a bylo rovněž schváleno podání žádosti o dotaci ze Středočeského fondu životního prostředí a zemědělství pro rok 2011 na akci Vodohospodářské investice města Úvaly – splašková kanalizace.

S přáním úspěchů v novém roce 2011 bylo jednání zakončeno.

Dr. Vítězslav Pokorný

Soubor usnesení z veřejného zasedání Zastupitelstva města Úvaly č. Z - 2a/2010 ze dne 9. 12. 2010

USNESENÍ Č. Z - 019A/010

Zastupitelstvo města Úvaly doporučuje svolat schůzku reprezentantů zastupitelstva ve věci projednání statutu zásad pro vydávání Života Úval a předložit výsledek jednání na příštím jednání zastupitelstva.

PRO: 13 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 1

USNESENÍ Č. Z - 020A/010

Zastupitelstvo města Úvaly bere na vědomí zprávu o činnosti rady města a vedení města za období od 8. 11. 2010 do 9. 12. 2010 (příloha č. 1).

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z - 021A/010

Zastupitelstvo města Úvaly schvaluje programové prohlášení na volební období 2010 – 2014 (příloha č. 2).

PRO: 11 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 3

USNESENÍ Č. Z - 022A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

souhlasí se zřízením 7 členného kontrolního výboru pro období 2010 – 2014 (předseda Ing. Ivan Černý - viz usnesení Z - 014A/2010 ze dne 8. 11. 2010),

jmenuje členy kontrolního výboru ve složení:

Ing. Ladislav Morávek, Ing. Václava Baumanová, p. Josef Polák, pí Kateřina Vlasová, Ing. Jan Bednář, pí Dagmar Weissgarber,

jmenuje zapisovatele kontrolního výboru: pí Jitka Hamouzová,

ukládá starostovi zajistit vyrozumění výše uvedených ve smyslu tohoto usnesení.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z - 023A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

souhlasí se zřízením 9 členného finančního výboru pro období 2010 – 2014 (předseda Ing. Helena Váňová - viz usnesení Z - 013A/2010),

jmenuje členy finančního výboru ve složení:

Mgr. Petr Borecký, Ing. Ludmila Milerová, Ing. Hana Opálková, Ing. Petr Kunetka, Ing. Zdeněk Jukin, pí Hana Feistauerová, Ing. Eva Kiššová, pí Romana Komínková,

jmenuje zapisovatele finančního výboru: pí Dana Kyrálová,

ukládá starostovi zajistit vyrozumění výše uvedených ve smyslu tohoto usnesení.

PRO: 13 PROTI: 1 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z - 024A/010

Zastupitelstvo města Úvaly zřizuje jako svůj iniciativní a kontrolní orgán výbor pro výstavbu pro období 2010 – 2014.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 1

USNESENÍ Č. Z - 025A/010

Zastupitelstvo města Úvaly volí předsedou výboru pro výstavbu Ing. Michala Bredu.

PRO: 14 PROTI: 1 ZDRŽEL SE: 0



Městský úřad

USNESENÍ Č. Z – 026A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

volí 15 členný výbor pro výstavbu ve složení:

JUDr. Ing. Petr Petržílek, Ph.D., Ing. Ivan Černý, p. Roman Kroutil, Ing. Radek Netušil, Ing. Josef Horák, Ing. Hana Kameníková, Ing. Josef Beneš, Ing. Roman Krásný, Ing. Milan Schmidt, Ing. arch. Tadeáš Matoušek, p. Josef Štěpánovský, Ing. Josef Martinovský, p. Milan Švihla, p. Miloslav Kolařík, p. Jiří Turek,

jmenuje zapisovatele výboru pro výstavbu: pí Ilona Reicheltová.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 1

USNESENÍ Č. Z – 027A/010

Zastupitelstvo města Úvaly schvaluje rozdělení kompetencí a oblastí vedení města a radních pro volební období 2010 – 2014 (příloha č. 3).

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 1

USNESENÍ Č. Z – 028A/010

Zastupitelstvo města Úvaly pověřuje členy zastupitelstva města oprávněně přijímat prohlášení o uzavření manželství: JUDr. Ing. Petr Petržílek Ph.D., Ing. Michal Breda, Mgr. Dana Poláková, p. Josef Štěpánovský, Ing. Helena Váňová, Dr. Pokorný.

PRO: 15 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 029A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

ukládá finančnímu výboru zpracování návrhu doporučení pro stanovení nového koeficientu daně z nemovitosti, který by platil v Úvalech od roku 2012,

ukládá finančnímu výboru zpracovat analýzu smlouvy s firmou Eltodo, a.s., na provozování veřejného osvětlení v Úvalech,

ukládá radě města provést revizi vodního a kanalizačního hospodářství a zajistit zpracování kanalizačního řádu pro dešťovou kanalizaci a předložit zastupitelstvu návrh způsobu motivace majitelů nemovitostí v Úvalech na připojení vodovodního a kanalizačního řádu,

ukládá radě města provést revizi nákladů na vydávání Života Úval a připravit varianty návrhů na zajištění vyrovnanějšího hospodaření tohoto informačního bulletinu města.

PRO: 15 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 030A/010

Zastupitelstvo města Úvaly schvaluje rozpočet města pro rok 2011, a to příjmy ve výši 134 075 313 Kč (příloha č. 4) a výdaje ve výši 134 075 313 Kč (příloha č. 5).

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 1

USNESENÍ Č. Z – 031A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

schvaluje rozpočtové opatření č. 4 roku 2010 ve výši příjmy: 123 368 448,- Kč (příloha č. 6), výdaje: 123 368 448,- Kč (příloha č. 7),

pověřuje starostu města Úvaly MUDr. Štátného k závěrečnému rozpočtovému opatření č. 4 roku 2010 z důvodů obdržení a čerpání dotací.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 032A/010 – USNESENÍ NEBYLO PŘIJATO

Zastupitelstvo města Úvaly schvaluje pro rok 2011 vodné ve výši 38,63 Kč/m³ (stejná výše jako v roce 2010).

PRO: 6

USNESENÍ Č. Z – 033A/010

Zastupitelstvo města Úvaly schvaluje pro rok 2011 vodné ve výši 39,41 Kč/m³.

PRO: 11 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 3

USNESENÍ Č. Z – 034A/010

Zastupitelstvo města Úvaly schvaluje pro rok 2011 stočné ve výši 35,00 Kč/m³ (stejná výše jako v roce 2010).

PRO: 8 PROTI: 4 ZDRŽEL SE: 2

USNESENÍ Č. Z – 035A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

vydává v souladu se zák. č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění, Obecně závaznou vyhlášku č. 3/2010 o místním poplatku ze vstupného (příloha č. 8),

ukládá starostovi zajistit její vyhlášení.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 036A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

vydává v souladu se zák. č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění, Obecně závaznou vyhlášku č. 4/2010 o místním poplatku ze psů (příloha č. 9),

ukládá starostovi zajistit její vyhlášení.

PRO: 13 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 1

USNESENÍ Č. Z – 037A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

vydává v souladu se zák. č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění, Obecně závaznou vyhlášku č. 5/2010 o místním poplatku za užívání veřejného prostranství (příloha č. 10),

ukládá starostovi zajistit její vyhlášení.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 038A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

vydává v souladu se zák. č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění, Obecně závaznou vyhlášku č. 6/2010 o místním poplatku z ubytovací kapacity (příloha č. 11),

ukládá starostovi zajistit její vyhlášení.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 039A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

vydává v souladu se zák. č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění, Obecně závaznou vyhlášku č. 7/2010 o místním poplatku za provozovaný výherní hrací přístroj nebo jiné technické herní zařízení povolené Ministerstvem financí podle jiného právního předpisu (příloha č. 12),

ukládá starostovi zajistit její vyhlášení.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 040A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

vydává v souladu se zák. č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění, Obecně závaznou vyhlášku č. 8/2010 o místním poplatku za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů (příloha č. 13),

ukládá starostovi zajistit její vydání.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 041A/010

Zastupitelstvo města Úvaly souhlasí s přijetím daru od MUDr. Sylvy Benešové, která městu Úvaly darovala 2 kusy keramických váz – originály od akademické sochařky Hany Benešové a repliku plastiky Zvěrokruh akademické sochařky Hany Benešové - autor MUDr. Sylva Benešová (příloha č. 14).

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 042A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

schvaluje obsah návrhu smlouvy o bezúplatném převodu pozemku KN p.č. 3292/6 v k.ú. Úvaly u Prahy a zavazuje se k dodržení povinností uvedených v odstavci 1. až 6. článku III. smlouvy (příloha č. 15),

pověřuje starostu podpisem smlouvy o bezúplatném převodu.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 043A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

souhlasí s předloženým návrhem dodatku č. 2 ke smlouvě o způsobu úhrady místního poplatku ze dne 18. 5. 2009 ve znění dodatku 1, mezi Městem Úvaly, obchodní společností Prelica CZ, s.r.o., se sídlem Praha 8, Karlín, Za Poříčskou branou 214/12 a jako ručitelem GIP group, a.s., se sídlem Praha 8, Za Poříčskou branou 214/12, PSČ: 186 00 (příloha č. 16),

pověřuje starostu města jeho podpisem.

PRO: 9 PROTI: 1 ZDRŽEL SE: 4

USNESENÍ Č. Z – 044A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

schvaluje podání žádosti o dotaci z Fondu Středočeského kraje pro rok 2011 v rámci Středočeského fondu životního prostředí a zemědělství na akci Vodohospodářské investice města Úvaly – splašková kanalizace (příloha č. 17),

pověřuje starostu města zajištěním podání žádosti o dotaci.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

USNESENÍ Č. Z – 045A/010

Zastupitelstvo města Úvaly:

schvaluje podání žádosti o dotaci z Fondu Středočeského kraje pro rok 2011 v rámci Středočeského fondu životního prostředí a zemědělství na akci Vodohospodářské investice města Úvaly – splašková kanalizace (příloha č. 17),

pověřuje starostu města zajištěním podání žádosti o dotaci.

PRO: 14 PROTI: 0 ZDRŽEL SE: 0

Hlasovací tabulka je zveřejněna na webu města (www.mestouvaly.cz).

MUDr. Jan Štátný, starosta
JUDr. Ing. Petr Petržílek, Ph.D., 1. místopředseda
Ing. Michal Breda, 2. místopředseda



Zpověď bývalého vedoucího redaktora

Vážení čtenáři,

tímto lednovým číslem Života Úval vstupuje místní zpravodajský měsíčník do 52. ročníku. Protože je toto číslo poslední, na němž jsem pracoval, dovolte mi malou zpověď.

Do kolektivu redakční rady Života Úval jsem nastoupil na jaře roku 1990. Když tuto skutečnost posuzuji s odstupem času, tak musím konstatovat, že to bylo ode mě asi hodně troufalé rozhodnutí, protože jako člověk s technickým vzděláním jsem měl velmi daleko k oboru žurnalistiky. V době všeobecného nadšení a očekávání pozitivních změn ve společnosti převládalo ale moje odhodlání nezůstat stranou dění a pro město Úvaly něco pozitivního vykonat. Už od počátku jsem se snažil co nejrychleji vstřebat nejdůležitější poznatky a aktivně se zapojit do činnosti redakční rady pod vedením PhDr. Lenky Mandové.

Moje první dvě fotografie byly otištěny v Životě Úval č. 4/1990, můj první článek pod názvem Informace z veřejného zasedání městského zastupitelstva č. 4. 91 vyšel v čísle 5/1991 (předtím jsem se neodvažoval nic napsat). Nevím, kolik bylo od té doby uveřejněno mých článků a fotografií. Nikdy jsem to nepočítal a ani to zjišťovat nebudu. Rozhodně je nebudu ani hodnotit, to už dávno určitě udělali čtenáři. Vždy jsem se maximálně snažil, aby byl výsledek co nejlepší, byť dnes vím, že ledacos mohlo dopadnout lépe. Budíž mi to promítno, protože nedokonalost byla způsobena mým amatérstvím.

Už od počátku bylo mojí snahou, aby Život Úval vypovídal co nejvíce o životě v Úvalech, aby čtenáři nemuseli číst jen „ouřední lejs-tra“ z městského úřadu. Práce v redakčním kolektivu a posledních jedenáct let ve funkci vedoucího redaktora byla pro mě velkou životní zkušeností. Především mně jako člověku spíše uzavřené povahy otevřela možnost při návštěvách společenských a kulturních akcí nebo při reportážních rozhovorech seznámit se s mnoha zajímavými lidmi, které bych za jiných okolností nepoznal. Během doby jsem byl také svědkem značného pokroku v technologiích tisku. Zatímco na počátku 90. let minulého století jsem psal články na stroji a strávil mnoho hodin v temné komoře, kde jsem pracně zhotovoval černobílé fotografie, dnes je samozřejmostí psaní textu na počítači a tvorba fotografií digitálním fotoaparátem s okamžitým výsledkem.

Výroba každého vydání Života Úval je úžasný tvůrčí proces. Na začátku každého měsíce nikdo nemá téměř tušení o celkovém obsahu připravovaného čísla. Ano, některá témata lze předem zvolit a články postupně připravovat, ale nikdy se neví, co přijde od jednotlivců, spolků, sportovních organizací nebo školských zařízení. Postupně začíná obsah čísla nabývat konkrétní podoby, která je posléze završena grafickým zpracováním, tiskem a distribucí. A tak to probíhá každý měsíc. Vždy jsem měl společně se všemi, kteří se na přípravě vydání podíleli, radost z konečného výsledku. Občas mě silně roztrpčila dodatečně zjištěná chybička, ale tak už to někdy bývá – drobné přehlédnutí se zjistí, až když je číslo v tiskárně nebo mezi čtenáři.

V redakční radě se setkávali řadu let lidé, kterým šlo především o společný cíl – pomáhat v rozvoji informovanosti občanů a udržovat jejich zájem o Život Úval. V redakční radě občas docházelo k personálním změnám, což vůbec nevadilo, protože nové tváře přinášely nové pozitivní nápady. Řadu let převládala v redakční radě přátelská a tvůrčí atmosféra a prostředí vzájemného respektu a porozumění. To se zásadně změnilo po doplnění redakční rady v roce 2007. Někteří noví členové začali prosazovat svoje názory bez ohledu na mínění ostatních a začaly se jakoby vytvářet koaliční skupiny připomínající jednání zastupitelstva. Napjaté a dusné prostředí a duch politikaření začaly nenápadně, později však trvale ovládnout jednání redakční rady. Zavládl duch byrokracie, vše začalo být najednou velice složité, začaly se psát zápisy z jednání, pro zamezení sporů bylo nutné vytvořit nová pravidla pro vydávání měsíčníku Život Úval (asi nejobsáhlejší v České republice).

Zpočátku jsem se domníval, že po vzájemném poznání jednotlivců se situace zklidní, ale po více než dvou letech jsem zjistil, že není v mých silách danou neúnosnou situací ovlivnit nebo změnit. Podrobnosti uvádět nebudu, protože by se mnohé skutečnosti nemusely některým lidem líbit. V říjnu 2009 jsem po zvážení situace oznámil odchod z redakční rady ke konci roku. Po následném výběrovém řízení došlo k částečné obměně redakční rady, dvě osoby z ní byly odvolány, situace se v roce 2010 zklidnila a v redakční radě jsem zůstal. Přesto jsem se rozhodl k 31. 12. 2010 svoji práci v redakční radě definitivně ukončit. Důvodů je několik. Především je to dlouhodobá vysoká zodpovědnost, celková únava, časová náročnost a také pocit jakéhosi „vyhoření“. Začal u mě převládat názor, že mi chybí nové nápady na vylepšování a zkvalitňování obsahu Života Úval a že jsem svůj tvůrčí potenciál zcela vyčerpal. Na konečném rozhodnutí měla vliv také rétorika volebních stran při komunálních volbách. Připadalo mi dost zvláštní, že téměř všem politickým uskupením ležel Život Úval tolik na srdci. Objevily se mimo jiné názory, že Život Úval jednostranně informuje pouze v zájmu tehdejšího vedení města a že nejsou otištěny objektivní zprávy. Bohužel ti, kteří byli na kandidátkách a takto kritizovali obsah měsíčníku, v drtivé většině případů nenapsali do měsíčníku ani řádku...

Příprava každého čísla Života Úval není záležitostí jedince či několika jedinců, ale mnoha lidí. Není možné uvést jména všech, s nimiž jsem během dvaceti let spolupracoval. Byl by to velice dlouhý seznam. Je mojí povinností ale udělat několik výjimek a jmenovat osoby, na nichž leží největší tíha zodpovědnosti za výsledné zpracování každého čísla. Především musím poděkovat mé zástupkyni v redakční radě Mgr. Romaně Vorlíčkové za obětavou spolupráci. Přes velkou časovou náročnost jejího hlavního povolání, profesorky na střední škole v Praze, pečlivě a spolehlivě provádí již řadu let jazykové korektury každého vydání Života Úval, často pozdě v noci, nebo o sobotách či nedělích, a díky tomu dostávají čtenáři každé vydání Života Úval v souladu s pravidly spisovné češtiny. Další poděkování patří paní Lence Platzové, která pečlivě zajišťuje veškerou agendu spojenou s přijímáním a kontrolou inzerátů, jednání s inzerenty a také přípravu textů před předáním na další zpracování. V neposlední řadě je nutné poděkovat paní Yvetě Absolonové za grafické zpracování každého čísla do konečné podoby. Velice často není vůbec jednoduché všechny příspěvky uspořádat tak, aby se beze zbytku vešly na vymezený počet stránek a celek působil esteticky. Samozřejmě děkuji za spolupráci všem členům redakční rady, autorům příspěvků z městského úřadu, ze základní školy, ze základní a praktické školy, z městského domu dětí a mládeže, z mateřských škol, z městské knihovny, ze sportovních a společenských organizací města, od církví a také všem jednotlivcům, kteří v průběhu let přispívali do Života Úval. Můj dík patří také tiskárnám Hermes, Czechprint (dnes už neexistující), Typol Úvaly a Tiskárna Úvaly, kde dávali nebo v poslední uvedené nyní dávají měsíčníku konečnou podobu, a rovněž doručovatelkám úvalské pošty, které zajišťují distribuci ke čtenářům.

Když jsem jako žák Základní devítileté školy v Úvalech na počátku 60. let minulého století asi tři roky pomáhal v roznášení výtisků Života Úval do domácností, určitě mě nenapadlo, že za 30 let budu spolupracovat na jeho vytváření. Práci v redakční radě jsem obětoval téměř 21 let, tedy více než třetinu svého života. Vykonával jsem ji mimo své hlavní povolání díky pochopení celé rodiny ve všední dny během večerních hodin nebo o víkendech. Také dovoleno jsem si musel vhodně plánovat. Snad se mi společně s mnoha spolupracovníky podařilo navázat na činnost, kterou začali v roce 1959 naši předchůdci. Je na čase poskytnout šanci dalším, kteří budou dále pokračovat. Přejí mému nástupci ve funkci vedoucího redaktora měsíčníku Život Úval, dr. Vítězslavu Pokornému, a všem členům redakční rady hodně zdaru v jejich zodpovědné a někdy i obtížné práci. Vám čtenářům přeji, aby Život Úval přinášel jen dobré zprávy.

Ing. Vladislav Procházka



Kultura a volný čas

Jak jsme prožívali předvánoční čas

Sníh, který napadl v noci na sobotu 27. listopadu loňského roku, oznamoval a vhodně doplňoval začátek jednoho z nejkrásnějších období v roce, dobu adventu. Předvánoční čas bylo možné si mimo jiné zpříjemnit návštěvou kulturních a společenských akcí. O některých, které probíhaly v našem městě, pojednávají následující články.

Vánoční jarmark v MDDM

V sobotu 27. listopadu dopoledne byl v městském domě dětí a mládeže uspořádán vánoční jarmark. V příjemném prostředí se naskytla příležitost zakoupit malé dárky z nabídky květinových vazeb a adventních věnců Olgy Husenské nebo keramických výrobků Romany Zelenkové, návštěvnice zaujaly korálkové bižuterie Veroniky Mrázikové, textilní hračky Jany Příbylové nebo výrobky lidové tvorby a vánoční ozdoby Magdy Novákové. Tu správnou vánoční atmosféru vykouzlila perníková vesnička Moniky Chomátové. Bylo tedy z čeho vybírat a většina příchodících si z vánočního jarmarku odnášela nějakou drobnost pro potěšení vlastní nebo svých blízkých.

Ing. Vladislav Procházka



Perníková vesnička Moniky Chomátové



Monika Chomátová, autorka perníkové vesničky, přijala poděkování od starosty města

Sobota před první adventní nedělí - školní jarmark

V sobotu 27. listopadu se uskutečnil vánoční jarmark v prostorách základní školy. Podle mého názoru je lepší ta současná varianta, kdy je v jedné místnosti zastoupeno více tříd se svými výrobky, než ta původní,

kdy každá třída byla ve své „domovské“ místnosti. Sice bylo více prostoru, ale na druhou stranu měli všichni logicky tendenci se podívat hlavně k těm svým a ostatní třídy brali jen tak okrajově. Teď mají návštěvníci možnost vidět více věcí najednou a ocenit také zručnost a nápaditost ostatních tříd. Jistě mi i ostatní dají za pravdu, že je moc příjemné vidět dětské autory výrobků, jak jsou na svá díla hrdí a nadšeně je nabízejí příchodícím. Pro nás, návštěvníky, je tato akce zároveň i příležitostí potkat známé, které přes rok příliš nevidáme. Velmi příjemným zpestřením je kavárnička zřízená „u školníkových“, kde bylo plno (lidí i zákusků). Školní jarmark se opět povedl a patří za něj poděkování všem dětem i všem zaměstnancům školy, kteří se podíleli na přípravě i průběhu jarmarku.

Ing. Jana Horová



Školní jarmark, foto Ing. B. Morávková

První adventní neděle - rozsvícení vánočního stromu

Zavedená tradice slavnostního rozsvícení vánočního stromu města o prvním adventu přivedla letos na náměstí asi dosud nejvyšší počet lidí. V 15 hodin zahájil starosta města MUDr. Jan Šťastný odpolední program. Na pódiu se střídala vystoupení dětí z Mateřské školy Kollárova, základní a praktické školy, základní školy, kroužku flétny městského domu dětí a mládeže a komorního sboru Christi. I přes poměrně mrazivé počasí, které jsme trochu usměrňovali horkým punčem, čajem a grilovanými klobásami, většina vydržela až do večera. Zcela upřímně jsem záviděla úžasné cukroví, protože já takové upéct prostě neumím, proč si to nepřiznat. Mimochodem, stejně je docela zajímavé, že i naprostí ateisté zpívají koledy, zapalují si svíčky na adventních věncích a vůbec dodržují mnoho vánočních tradic. A dělají to rádi, protože je to prostě hezké. Během odpoledne bylo možné ve stáncích zakoupit advent-

ní věnce, jmelí a drobné vánoční dárky. Při této příležitosti jsme měli možnost přispět na obnovu sochy Jana Nepomuckého nebo si koupit další z řady úvalských kalendářů (výborný nápad Poledníkových, který u nás celoročně obdivuje mnoho návštěv – jednoznačně doporučuji zakoupení).

Ing. Jana Horová,
6x foto Ing. V. Procházka



Vystoupení žáků základní praktické školy



O grilované klobásy byl zájem



Vánoční cukroví chutnalo všem



Kroužek flétníček z domu dětí



Děti z Mateřské školy Kollárova



Na pódiu zpívali také žáci základní školy



Bronzový advent v Úvalech

U příležitosti vánočního času jsme měli možnost navštívit o bronzové adventní neděli 5. 12. vystoupení komorního pěveckého sboru CHRISTI pod vedením Dr. Vítězslava Pokorného. Koncert sboru se konal v sále kazatelské stanice Církve bratrské v Úvalech, v ulici Pražská. Účast na koncertu byla nad očekávání hojná, dokonce musely být přidány další židle, aby si starší občané a maminky s dětmi mohli sednout. Vše začalo přesně v 15 hodin. Na programu byly barokní vánoční písně, koledy a skladby, a to jak známé, například od Jakuba Jana Ryby či Johana Sebastiana Bacha, tak i skladby méně známé, často staletými zaprášené kancionály z 16. a 17. století, ale o to více zajímavé. Historickým osvě-



Komorní sbor CHRISTI koncertoval 12. 12. také v evangelickém kostele ve Škvorci



Jako sólisté se představili Adam Procházka a Marek Nádeníček

žením byly skladby zpívané latinsky, které předvánoční atmosféře opravdu slušely. Sborový projev okořenili svým projevem také mladí sólisté Marek Nádeníček a Adam Procházka a své perfektní umění v závěru koncertu předvedla sólistka Marta Ženatá, která zazpívala spirituál Marie má dítě a koledu Narodil se Kristus Pán – Pláč Ježíšův. Příjemný zážitek a atmosféru završila poslední skladba Narodil se Kristus Pán, kterou zpíval celý „sbor“ v sále za doprovodu

sboru CHRISTI. Řekl bych, že právě v té chvíli se tam někde mezi námi objevil duch Vánoc, lásky a porozumění.

Josef Štěpánovský,
4x foto Ing. V. Procházka



Sbor CHRISTI vystoupil se sólistkou Martou Ženatou za klávesového doprovodu Mgr. Evy Nádeníčkové

Vánoční koncert souboru Musica Dolce Vita

Třetí adventní sobotu zpříjemnilo atmosféru předvánočních dní v Úvalech vystoupení souboru Musica Dolce Vita. Trio ve složení Daniela Demuthová (mezzosoprán), Zbyněk Šolcová (harfa) a Žofie Vokálková (flétna) působí na české hudební scéně od roku 2005 a koncertuje nejen v celé České republice, ale rovněž i na zahraničních hudebních festivalech. Do Úval přijíždí v posledních letech pravidelně a nalézá zde vděčné publikum, které se vždy postará o přátelské přijetí. Program koncertu, který se uskutečnil v sobotu 11. prosince v sále DPS pod názvem Adventní kalendář, byl sestaven z hudebních pokladů od nejstarších sbírek ze 14. a 15. století (Jistebnický kancionál) přes adventní písně Adama Michny z Otradovic až po skladby autorů z období baroka, romantismu a klasicismu. Zdařilý výběr repertoáru společně s jeho vysoce kvalitním provedením jistě zaujaly všechny návštěvníky koncertu. Vedle uvedených známých melodií, kterými byly Nascere, dive puellule od Giovanni Basaniho, skladba Air od Johanna Sebastiana Bacha, largo Zima od Antonia Vivaldiho, po celé Evropě proslulý tradiční Adeste fideles nebo dvě verze písně Ave Maria od Franze Schuberta a Charlese

Gounoda, byly předneseny skladby pro mnohé méně známé, ale neméně náročné na provedení, jako například Solfeggietto od Carla Emanuela Bacha nebo Maraisova La folie espagne. Hudební adventní kalendář byl pro všech 70 návštěvníků koncertu opravdovou lahůdkou a velice vydařeným koncertem. Není tedy žádným překvapením, že si publikum na konci programu po odeznění třech závěrečných českých koled v úpravě Jaroslava Krčka vyžádalo dlouhým potleskem ještě dva přidavky. Hudební poklady minulosti neztrácejí v podání souboru Musica Dolce Vita ani po mnoha staletích svůj lesk a krásu.

Ing. Vladislav Procházka

Zlatý advent v Úvalech

Vskutku zlatou tečkou za letošní sérií adventních a vánočních koncertů v Úvalech byl v sobotu 18. prosince, den před zlatou adventní nedělí, vánoční koncert Martina Vydry a jeho hostů. Šlo určitě o vyvrcholení prosincových koncertních aktivit ve městě. Jak se říká, byla to „bomba“. Úvalská sokolovna ožila jako nikdy předtím. Přítomno bylo na 340 diváků. Laťka byla vysoko nastavena již prvním velice úspěšným vánočním koncertem Martina Vydry v roce 2009, a tak návštěvníci vánočního koncertu, pro Úvaly v jubilejním roce 710 let trvání města, toužebně a napjatě očekávali, co přijde tentokrát. Nezklamali se. Na jevišti se střídali pod virtuální hostitelskou taktovkou Martina Vydry svými perfektními výkony mladí začínající umělci jeden za druhým, popřípadě společně. Zpěváci Veronika Smolíková, Michaela Zahradnická, Karolína Žmolíková, Tereza Macháčová, Petra Vondrová, Michal Bragagnolo, Přemysl Šrámek, housle a zpěv Anna Šimková, violoncello Kristýna Kalinová, příčná flétna Natálie Nováková, klavír Kateřina Bukačová, dětský sbor Základní školy Úvaly pod vedením Marie Landgráfové. Spojovacím článkem celého koncertu bylo vystoupení samotného hostitele, talentovaného mladého úvalského umělce Martina Vydry, který nejen zpíval, ale i hrál a doprovázel na klavír.

Malinko odbočím z hlavního tématu, abych



Soubor Musica Dolce Vita, foto Ing. V. Procházka



Z vánočního koncertu Martina Vydry a jeho hostů



Kultura a volný čas

prozradil, že Martina po maturitě na Pražské konzervatoři v loňském roce čeká v letošním roce ještě maturita na jednom gymnáziu v Praze. Externě spolupracuje s Pražským filharmonickým sborem. V rámci dvoustého výročí vzniku Pražské konzervatoře spolupracuje pěvecké oddělení, jehož je členem, s Divadlem Josefa Kajetána Tyla v Plzni, které uvede dvě jednoaktové opery: Ženitba od Bohuslava Martinů a Gianni Schicchi od Giacoma Pucciniho. Martin si v inscenaci Gianni Schicchi zahraje roli Marca - jednu z hlavních ansámblových rolí.

Ale vraťme se ke koncertu. V podání zpěváků zazněly skladby a písně řady známých autorů. Namátkou např. A. Dvořáka, W. A. Mozarta, G. Rossiniho, G. Verdiho, K. Hašlera, O. Nedbala, G. Cacciniho. Závěrečná série vánočních koled vytvořila v sokolovně najednou, byť iluzionistickou, atmosféru Vánoc s duchem lásky a porozumění. Všichni mladí účinkující svými bravurními výkony potvrdili, že o pěveckou budoucnost nastupující generace nemusíme mít žádnou obavu. Budoucnost ukáže, co krásného ještě v Úvalech zažijeme.

Dr. Vítězslav Pokorný

Foto Mgr. P. Borecký

XI. MĚSTSKÝ PLES

*Komise pro kulturu Rady města Úvaly
a Sdružená obec baráčníků Úvaly
zvou všechny, kteří rádi tančí a rádi se baví,
na XI. MĚSTSKÝ PLES.*

*Ples se bude konat 22. ledna 2011 od
20 hodin v sále sokolovny.*

*Hrát bude Březovanka pod vedením pana J. Vojtěcha.
Vstupné 150,- Kč. Těšíme se na vás.*

*Prodej vstupenek na městský ples byl zahájen 13. 12. 2010
v Městské knihovně Úvaly během výpůjčních hodin
(pondělí 9.00-11.00 h, 12.00-18.30 h,
čtvrtek 9.00-11.00 h, 12.00-18.30 h,
sobota 8.00-11.30 h).*



Zprávy z MDDM



František Procházka se role Kašpárka zhostil výborně



Koťátka z I. dramatického kroužku prožila své první vystoupení a moc se jim povedlo



Členové divadelního kroužku zahráli Legendu o svatém Mikuláši



Jak se narodil Ježíšek nám řekli a zazpívali členové II. dramatického kroužku



Z pohádky O draku Kruťákoví



...a máme to za sebou, 6 x foto R. Navrátil

Vánoční koncert MDDM Úvaly

I když viróza s chřipkou mocně útočily, tenhle krásný koncert se jim zlikvidovat nepodařilo. Po několika omluvných telefonátech (odpoledne před koncertem) v duchu - mám horečku, je mi zle, omlouvám se, ale nepřijdu, to vypadalo s koncertem našich hudebníků blbě. Ale vzhledem k tomu, že v domečku nemáme uříkávanky, ale operativní vedoucí, byl repertoár některých vystupujících skupin úplně překopán. Hlediště se plnilo a mé napětí by se dalo krájet. Držela jsem palce a byla jsem zvědavá, jak to dopadne. Spolu s Olčou Procházkovou jsme celý koncert dokumentovaly a již během prvních vystoupení jsme měly úsměv na tváři. Flétnisté, které Petr doprovázel na klávesy, nádherně hráli, kytaristé od Ivy Pospíšilové dokonce s nadšením zpívali. Chci poděkovat Ivě a Petrovi a jejich světcům za nádherný zážitek. Vánoční dárek v podobě „utajovaného“ dětského sboru v závěru koncertu nás všechny okouznil a dojal. Díky.

Jana Pospíšilová



Flétnisté Petra Nováčka



Dan Štípal, Michal Letavka a Iva Pospíšilová, 3x foto Olga Procházková



„Utajovaný sbor“ byl překvapením nejen pro rodiče, ale i pro ředitelku

MDDM děkuje

První ročník výtvarné soutěže Namaluj Ježíškovi domeček byl pod záštitou malířky Laďky Pechové, která nejen že darovala obrázek, ze kterého si děti vystříhaly postavu a Ježíškovi domalovaly domeček podle své fantazie, ale soutěž zaštitila i svými diplomy, koupila dětem adventní kalendáře a na tři první místa a nejmladší účastníci soutěže darovala své autorské výtisky knih s věnováním. Komu se dostalo té cti? Pětě Kuklové, Oliveru Hejnicovi, Adamovi Němcovi a Madlence Havlíkové, které je celých jeden a čtvrt roku. Všechny obrázky byly krásné. Sluší se poděkovat dětem za jejich výtvoř, paní malířce vlastně za všechno, redakci Života Úval za otisknutí obrázku (byl tak zdarma přístupný všem dětem) a MUDr. Janu Šťastnému za předání cen malým výtvarníkům v této krásné ryze české výtvarné soutěži (více na www.mddmuvaly.cz).

Jana Pospíšilová, ředitelka MDDM



Nejmladší účastnice Madlenka Havlíková dostala od paní Pechové speciální cenu

Pohádková vánoční výstava v MDDM

V úvalském MDDM vyvíjí činnost 18 výtvarných kroužků, v nichž pod vedením 5 lektorek každý týden pracuje 147 dětí. Jana Krejsová učí v 6 kroužcích děti od předškolního věku až po žáky 9. tříd pracovat s keramickými materiály. Jana Kubešová má na starosti výuku lidové tvorby dětí od 9 do 16 let. Hana Novosádová jako vedoucí výtvarného kroužku určeného pro děti od 1. do 9. tříd se zaměřuje na klasické kreslení. Iva Pospíšilová, vedoucí celé výtvarné sekce oddělení estetiky, vyučuje od 8letých dětí až po maminky nebo i babičky základy malby, výtvarných technik a vyšívání obrazů. Eva Šubrtová se věnuje dětem od 3 do 6 let ve 3 kroužcích v oblasti nazývané artefietika, která mimo jiné vede k rozvoji psychických schopností dítěte.

Dětem, které navštěvují výtvarné kroužky městského domu dětí a mládeže, se naskytla příležitost ve dnech 10. až 16. prosince ukázat výsledky svého uměleckého snažení. Díky širokému záběru výtvarných technik a počtu dětí v kroužcích bylo na výstavu z čeho vybírat. V části výstavy na první pohled zaujal velký pohádkový keramický hrad, společné dílo několika dětí. Na hrad dohlížel král, královna, princezna a anděl.



Malířce L. Pechové poděkoval také starosta města, 2x foto Iva Pospíšilová



Zprávy z MDDM

V sousedství bylo možné spatřit keramický betlém, opět společné dílo několika malých umělců, a další drobné keramické předměty. Stěny galerie byly zaplněny obrázky vytvořenými různými výtvarnými technikami. Jak v galerii, tak i ve vedlejší místnosti, kde byly vystaveny kresby z cyklů pod názvy Na chvíli s čertem, Jak cestují barvy a Jablíčka, bylo možné se přesvědčit o tom, že dětská fantazie je neomezená. A nejen dětská. Zaujaly i obrazy dospělých členek kroužku výtvarných technik. Milým překvapením byl malý betlém Jany Kubešové vyrobený z kukuřičného šustí. Celou výstavu vhodně doplňoval plastický obraz s námětem svaté rodiny s postavami v životní velikosti, který vytvořily Iva Pospíšilová, Alena Janurová, Jana Krejsová, Olga Procházková, Dana Konečná, Jana Šveňhová, Hana Novosádová a technicky vypomohl Jirka Konečný. Zahájení výstavy se zúčastnil také starosta města MUDr. Jan Štátný, který mimo jiné vysoce ocenil dlouhodobé a cílevědomé aktivity městského domu dětí a mládeže a přislíbil, že i přes obtížnou finanční situaci bude město činnost úvalského domu dětí maximálně podporovat.

text a foto Ing. Vladislav Procházka



Dílkům malých autorů se dostalo uznání od starosty města



Plastický obraz svaté rodiny v průčelí výstavy



Pohádkový keramický hrad svěřenců Jany Krejsově

Adventní tancování - Vánoční cena 2010 MDDM Úvaly

Na třetí adventní neděli 12. 12. 2010 připravilo taneční oddělení MDDM Úvaly již druhý ročník soutěže v tanci. Zúčastnit se mohl každý, kdo si připravil taneční choreografii v délce do 3 minut zcela sám. Na vlastní hudbu se představili tanečníci od tří do jednadvaceti let ve stylu Disco Dance, Street Dance nebo Modern Dance. Viděli jsme tančit sólisty, dvojice a tria v malé skupině. Na soutěž se přihlásilo 71 tanečnicků. Do poroty zasedli bývalí členové TS Rytmus Úvaly, kteří se v minulosti zapsali do historie taneční skupiny. Letos to byli Petr Tesař, Matěj Indra, Ondra Bruscha, Ilona Březková, Eva Slavíková, Míša Holánková a Martina Prchalová. Vedoucí tanečních kroužků MDDM se v roli pořadatelů zapojili jako profesionálové a s milým úsměvem dodávali odvalu všem soutěžícím. Výkony některých soutěžících byly na výborné úrovni a byla znát jejich dobrá příprava. Rodiče s nadšením sledovali své potomky při jejich tanečních vystoupeních a povzbuzovali společně s ostatními diváky všechny tanečnický.



Odpolední část soutěže zahájilo předtančení moderního tance Rytmus II s choreografií "Vánoční"



Streetové vystoupení juniorského dua Aničky Poupové a Elišky Chomátové "Pa pa americano"



Dopolední část soutěže zahájila dvě předtančení - mažoretky MDDM a choreografie moderního tance Rytmus I "Bílé vánoce" nejmladších tanečnicků (na fotografii)



Porota společně s vedoucími tanečních kroužků předávala medaile a dárky



Sólové vystoupení Markéty Brázdové v dětské kategorii "Bring me to life"

Sedmičlenná porota se dobře zhostila svého přetěžkého úkolu – stanovit pořadí a vybrat vítěze. Výborné náladě přispěly ceny věnované MDDM a milá slova uznání poroty při předávání medailí těm nejlepším, diplomů a vánočních andělíčků všem soutěžícím. Na příjemně strávený den v úvalské sokolovně budou všichni rádi vzpomínat a určitě se již dnes těší na její další ročník.

Alena Navrátilová,
vedoucí tanečního oddělení MDDM
5x foto R. Navrátil

P.S.

Vážení čtenáři,

k článku kolegyně Navrátilové bych ještě ráda dodala několik slov. Bylo úžasné na zahájení této mladé, ale již si troufnu říci tradiční soutěže pozorovat tváře tanečnicků a tanečnic (od těch úplně nejmenších až po dospělé) plné očekávání, určitého napětí či obav, zda se jim to povede či plnou sokolovnu fandičích maminek, tatínek, babiček, dědů či kamarádů, kteří si udělali čas a přišli toho svého „favorita“ podpořit. Soutěž prokázala, že máme velmi schopný tým mladých externistů, kteří jsou pro taneční oddělení přínosem už vzhledem k různorodosti stylů, které jsou schopni děti tak dobře naučit. Jejich vedoucí Ála se na ně může spolehnout. A to je moc dobře. Děkuji celému tanečnímu oddělení a přeji neutuchající zájem dětí, dobrý tým a ať se jim daří jako doposud.

Jana Pospíšilová, ředitelka MDDM



Úvalské portréty

Ing. Ondřej Teplý (*14. 2. 1978)



Dlouho ses bránil tomuto rozhovoru. Co tě nakonec přimělo uskutečnit ho?

Je pravdou, že mě v poslední době několik lidí oslovilo, abych veřejnosti přiblížil moje sportovní aktivity. Nechtěl jsem se zviditelňovat, ale nakonec jsem usoudil, že právě tento rozhovor by někoho mohl zaujmout a motivovat ke změně svého životního stylu.

V poslední době jsi začal dělat dlouhý triatlon, známý pod názvem Ironman (dále jen IM). Můžeš mi to přiblížit?

Triatlon je celkem mladý sport, vznikl kolem roku 1978. Spojuje tři po sobě jdoucí základní disciplíny. Plavání, kolo a běh. IM je extrémní závod o objemech 3,8 km plavání, 180 km kola a 42,2 km běhu (maratonu).

Jak tě to vůbec napadlo něco takového vyzkoušet?

Asi před třemi lety mě jeden dlouholetý známý přemluvil k 24hodinovému závodu dvojic na kole. Poté mi kolega z práce řekl: „Když jsi dal čtyřladvacítku, tak už ti zbývá jenom železnák.“ Vůbec jsem nevěděl, o co jde. Po přečtení propozic jsem se hned bez

jakéhokoliv tréninku přihlásil. Závod se jel na Lipně. Limit 17 h se stal cílem.

Jak závod na Lipně probíhal?

Euforie byla veliká. Na start v 7 h se postavilo asi 100 lidí v čele s bezkonkurenčním Honzou Řehulou, třetím z olympiády ze Sydney. Dost foukalo, takže vysoké lipenské vlny změnily plavání v boj o přežití. Z vody jsem vylézal těsně pod limitem 2 h následován dvěma veterány v kategorii nad 60 let. Po převlečení v depu jsem se vydal na cyklistickou část rozloženou do tří 60 km okruhů těžkého profilu. Kolo jsem zvládl okolo 7 hodin. Přezul běžecké boty na závěrečný maraton a při výběhu z depa potkal první borce finišující do cíle. Maraton (spíše indiánský běh) okolo 5,5 h za neustálých křečí, opruzenin a puchýřů asi nemusím komentovat. Cíl jsem protal v čase 14:36 h v totálním rozkladu.

Tato zkušenost ti nestačila a účastníš se od té doby několika podobných závodů každý rok. Byl jsem s tebou na IM na Slovensku, který jsi letos dokončil na 32. místě (10. v kategorii) za slušných 10:23 h. Jaký objem musíš vlastně na tento čas natrénovat?

Všechny kilometry si zapisuji. Dělá to měsíčně v průměru asi 20 km plavání, 900 km kola a 200 km běhu. Vychází to na 2-6 hodin skoro každý den.

Jak to vše časově zvládáš a co na to rodina?

Jako většina z nás musím chodit do práce, která má před sportem samozřejmě přednost. S rodinou je to horší. V poslední době používám hlášku bývalého spoluhráče z házené: „Doma mě mají jako poklad, pořád mě hledají.“ Vše zatím zvládám hlavně díky tolerantní manželce, babičkám, dědům a úžasné švagrové. Všem bych chtěl velmi poděkovat.

Letošní cíl IM pod 11 hodin máš splněný. Jaký je tvůj další cíl, jaké závody a co dál výhledově?

Dokud to jde a výkonnost roste, tak rozhodně nepřestávám. Bude záležet, jaký objem zvládnou přes zimu a hlavně na zdraví. Tento rok se potýkám s několika drobnými zraně-

ními, která nemůžu doléčit. Mé cíle na příští rok jsou: IM pod vysněných 10 h, maraton pod 3 h a zhubnout 3 kg (každé kilo při vytrvalostním sportu překáží). Koncem února bych chtěl zkusit 24hodinový sólo závod na běžkách v Jeseníkách. Na jaře dokončit běžecký maraton ve Stromovce na 100 km. V létě 7. 8. 2011 jedu IM v německém Regensburgu, který bude vrcholem sezony. Kalendář dalších závodů se už pomalu plní a je k nahlédnutí na mých stránkách www.ondrateply.cz. Výhledově se chci dostat na IM Hawaj. Je to zatím nereálné, protože se kvalifikační časy pro moji věkovou kategorii 30-34 let pohybují okolo 9:20 h. Také se budu snažit nezanedbávat účast v družstvu mužů házené, se kterým hraji Společnou regionální ligu.

Na závěr se zeptám, jak vidíš sportovní dění v Úvalech?

Myslím, že rodiče mají pro své potomky docela slušné možnosti. Za symbolické roční příspěvky mohou hrát fotbal nebo házenou, to se týká spíše kluků. Ostatní najdou vyžití v tenisovém oddíle, tanečkách v městském domě dětí a mládeže nebo třeba na karate ve fitcentru Mamut. Dále se v Úvalech hraje ping-pong ve školní tělocvičně, pétanque, volejbal a nohejbal na koupališti. Svoji individuální výkonnost můžeme otestovat na jarním cyklistickém Sázaraváku, Čarodějnickém běhu nebo podzimním Poháru Posázaví v silniční cyklistice. Sdružení Tři pro zdraví ve spolupráci s Cyklistickým klubem Úvaly každoročně pořádá koncem srpna Velkou cenu města Úval (závod na horských kolech) a další dva obdobné závody v okolním újezdě a Klánovicích. Nabídka je opravdu veliká. Trošku mi chybí atletika, která zde dříve byla a určitě by našla místo na výhledově opraveném atletickém hřišti pod školou.

Všichni, kteří se podílejí na sportovním dění v Úvalech, mají u mě uznání a obdiv. Dělal jsem většinou zadarmo ve svém volném čase. Nechápu poflakuující se omladinu v háječku, kolem nádraží a na mnoha dalších místech, že si nedokáže nějaký vhodný sport najít. Také věřím, že mé děti (Filip a Majda) mezi nimi neskončí, protože se je snažím odmalíčka sportovně nasměrovat.

Petr Mazur



Okénko knihovny

Level 26 - první multimediální digi-thriller, který si můžete půjčit v úvalské knihovně

Milí čtenáři, v knižním světě se objevila novinka, o kterou stojí za to se s vámi podělit. Anthony E. Zuiker ve spolupráci s Duanem Swierczynským vytvořili první multimediální digi-thriller, knihu propojenou zároveň s webovou stránkou www.level26.com, na níž jsou

umístěny takzvané „cyberbridges“ neboli krátké filmové sekvence (včetně hraných), doplňující nebo posunující děj knihy. Ty se spustí poté, co se čtenář zaregistruje a zadá heslo uvedené v knize. Kromě kybermostů je na stránkách samozřejmě i diskusní čtenářské fórum. Není třeba se bát jazykové

bariéry, základní informace jsou v češtině. Tak tedy, zkuste něco nového a přijďte si půjčit Level 26 k nám do knihovny. Těší se na vás knihovnice Městské knihovny Úvaly.

Gabriela Modřanská,
knihovnice MěK Úvaly



Okénko knihovny

Proč úvalská knihovna nemůže nabízet víc služeb, než nabízí?

TGM:

Jest požadavkem lidskosti, prvním pravidlem sociologie, aby každý se vzdělávat mohl. Kdo jednotlivci nebo národu ve vzdělávání brání, páše smrtelný hřích - právo k vzdělanosti má každý člověk právě tak jako právo k žití.

Iva Krňanská:

V právu na vzdělání nám dnes nikdo nebrání, ale nedovolí nám jít dál, růst.

TGM:

Naši buditelé pochopili, že udrží se malý jen využitím všech vymožeností osvětových a že se udrží jen humanitou. A to je smysl našeho obrození a zároveň smysl naší minulosti.

Iva Krňanská

Těžko dělat osvětu, když prostorově žijeme v podmínkách připomínajících národní obrození.

TGM:

Kdo věří v pokrok, nebude netrpělivý. Pokračovat, znamená špatné překonávat. Špatné překonávat dobrým - to není tak těžké, ale těžko je překonávat dobré lepším.

Iva Krňanská

V r. 1996 úvalská knihovna byla mezi prvními sto knihovnami v Česku, které převáděly svou knihovnu do digitální podoby díky několika vyžádaným grantům z Ministerstva kultury ČR.

V r. 1999 jsme začali s elektronickým půjčováním knih, katalogem on-line.

V té době to nebylo běžné. Následující-

ho roku jsme nabídli internet pro veřejnost. Půjčování knih, které nevlastníme, zajistíme co nejrychleji z jiných větších knihoven. Teď už ale v malých prostorách 10 let stagnujeme. Snažíme se pouze vylepšovat technické a hlavně programové vybavení. V současnosti je v knihovně zavedena Wi-Fi zóna. To znamená připojení k internetu na vlastní notebook.

TGM:

Pevnost přesvědčení nevylučuje kompromis v práci. Kompromis v zásadách je na-prosto vyloučen. Kompromis práce, ne osob, je možný, zejména místní, proč by při zakládání např. knihovny atd. nemohli se spojit lidé různých stran? Ale žádný kompromis nesmí porušit zásady, slevíš jednou, dvakrát a už je po přesvědčení veta.

Iva Krňanská

Vůle rozvíjet svou činnost, vymýšlet akce pro veřejnost, např. besedy, čtení s autorem, výstavky, prodeje vstupenek, osvětová práce s dětmi apod., to vše lze, ale chybí prostory.

V r. 2001 jsem v rámci žádosti o poskytnutí dotace z rozpočtu Ministerstva kultury vytvořila projekt Vybudování informačního centra pro občany a návštěvníky obce Úvaly. Získané finanční prostředky se ovšem týkají pouze technického vybavení a nikoliv staveb. Není v moci knihovny vlastními silami uskutečnit tak rozsáhlý projekt v rámci dota-

cí, jakým je výstavba nebo rekonstrukce odpovídajících prostor pro knihovnu a pro informační středisko. Určitým způsobem suplujeme i činnost informačního střediska, zodpovídáme možné i nemožné dotazy návštěvníků. Co nelze zodpovědět přímo a hned, vyhledáme a odpovíme dodáme.

TGM:

Politika není jen touha po ideálním společenském zřízení, nýbrž musí být také znalostí prostředků, kterými se tento ideální stav dosáhne.... Demokracie musí zabezpečit politické odbornictví.

Iva Krňanská

Městská knihovna svoje základní povinnosti plní bez problémů, ale pro představitele města je stále Popelkou. O tom svědčí i developerský zájem výstavby nových Úval včetně školy a školky, ale o potřebách knihovny není ani zmínka.

TGM:

Nejen práce, ale i odpočinek, zábava je stejně podstatnou částí života. I pokrokový člověk chce mít zábavu, v níž se projevoval volný člověk. Přemýšlejte o tom, jak se bavit.

Prostřednictvím citátů z Masarykova díla se ptala vedoucí Městské knihovny v Úvalech Ivy Krňanské PhDr. Lenka Mandová.

Poznámka: Národní shromáždění ČSR přijalo 22.7. 1919 zákon č. 430/1919 Sb. o veřejných knihovnách obecních.



Školství

Informace o zápisu

Zápis dětí do prvních tříd pro školní rok 2011/2012 proběhne 21. ledna 2011. Zápisovat děti budeme od 12 hodin. Rodiče dětí s trvalým pobytem v Úvalech (seznam z matrice) dostanou pozvánku na určitou hodinu. Rodiče dětí ze spádových obcí si musí podat žádost o přijetí do první třídy. Je k dispozici na www.zsuvaly.cz - formuláře - žádost o vzdělání. Náhradní zápis v případě nemoci bude 11. února 2011 od 12 hodin (bez pozvánky). Pokud se někdo z rodičů dětí, které mají trvalé bydliště v Úvalech, rozhodl zapsat dítě do jiné školy, sdělte nám to prosím telefonicky (281 981 974). Děkuje.

Žádost o odklad povinné školní docházky je potřeba doložit doporučením pedagogicko-psychologické poradny nebo speciálního pedagogického centra nebo pediatra.

Zastupitelstvo města na svém zasedání 3.11.2009 schválilo usnesením č. 0119/2009 Kritéria pro přijímání žáků do Základní školy Úvaly (www.zsuvaly.cz).

Zveme budoucí prvňáčky a jejich rodiče na den otevřených dveří „Jak to chodí ve škole“. Děti si prohlédnou prostředí, které se

od září stane jejich domovem, vyzkouší si se staršími školáky některé hry a školní činnosti, posadí se do lavic, seznámí se s dětmi a učitelkami. Zveme Vás na 1. a 2. vyučovací hodinu (7:55 – 8:40, 8:50 – 9:35). Vstup do školy bude možný před vyučováním a o přestávce. Podívat se můžete do 1. a 2. tříd.

Ing. Blanka Morávková

Poděkování

Děkujeme všem rodičům a přátelům školy, kteří 27. 11. 2010 navštívili Vánoční jarmark v ZŠ Úvaly za účelem povzbuzení svých dětí při kulturních vystoupeních i s cílem zhlédnutí jejich zdařilých vánočních výrobků. Jejich kvalitu mnozí z vás ocenili i drobnými finančními sponzorskými dary, za něž také moc děkujeme. Věříme, že se vám u nás líbilo a rádi vás uvítáme i na dalších akcích školy.

Sponzorské finanční dary z vánočních jarmarků za poslední tři roky jsou uloženy na účtu školy a budou použity na částečnou úhradu stavby zastřešené pergoly o rozměrech 10 x 7 m. Její realizaci bychom chtěli zahájit po vydání stavebního povolení již na

jaře 2011. Předpokládané náklady stavby jsou vyčísleny na cca 150 000,- Kč.

Jaroslav Březka

Základní škola a Praktická škola - zápis do 1. třídy

Vyhláshujeme zápis žáků pro školní rok 2011/2012 na pondělí 14. 2. 2011 v době od 8.30 do 11.30 hodin.

Zároveň nabízíme rodičům možnost prohlídky školní budovy i nahlédnutí do vyučovací hodiny.

Přijímáme všechny děti bez ohledu na místo jejich trvalého bydliště.

Těšíme se na Vás!

Eva Bubáková,

ředitelka školy (tel.: 281 981 244)

Zápis do MŠ Kollárova

V lednu bude vypsán dodatečný termín zápisu do Mateřské školy Kollárova. Sledujte www.mskollarova.cz, www.mestouvaly.cz a vývěsky města.

Jana Tesařová, vedoucí odboru správního



Čertoviny 2010

Letošní Čertoviny byly opravdu vydařené! Velkým překvapením pro třídu 9. A byli i někteří kluci, kteří se ochotně převlékli za anděly. Celou bandu vytvořenou čerty a anděly vedl velmi hodný Mikuláš. Čerti si pro všechny děti připravili ukázkou z čertovské školy-čertovské počítání a čertovskou češtinu. Chtěli bychom poděkovat paním učitelkám za připravené dárečky a za seznam zlobivců. 9.A děkuje paní učitelce Březkové a třídě 4.B za výborné rakvičky. Všichni jsme si Čertoviny užili, jen škoda, že to je naposledy.

Martina Vykouřilová, 9.A

Tereza Součková, 9.A



Čertoviny v naší základní škole



Vystoupení dětí při vánočním školním jarmarku, 2x foto Ing. B. Morávková

Okénko ZŠ Úvaly Z dílny malých básníků:

Přichází zima

Věra Vrzáková, 4.C
Už je konec podzimu,
už zas končí rok.
Zima je už za dveřmi
už jen malý krok.

Přichází zima

Eliška, Zuzka, Helena a Klára, 4.C
Mikuláši, Mikuláši,
co tu děláš v bílém plášti?
Kde máš čerta, andílka
a co naše nadílka?
Vždyť ji máme každý rok,
teď se chováš jako cvok.
Jejda, to je ale změna,
venku padá bílá pění.

O Vánocích

Šárka Hájková, 4.C
Vánoční přípravy už jsou tu zas,
začátek adventu a zimní čas.
Pečeme cukroví, krátký je den,

strojíme stromeček, bílá je zem.
Plamínky svíček do tmy nám září
a děti čekají s úsměvem ve tváři.
Při černé hodině splní se sen,
rolničky cinkají, Štědrý je den.

Výlet do Toulcova dvora

Autor: Tomáš Hladík, 5.C

30. listopadu jsme jeli s naší třídou 5.C do Toulcova dvora. A co jsme tam dělali? To vám právě teď povím. Z Úval jsme jeli vlakem a byli jsme v něm strašně namačkaní, protože jelo hodně lidí do práce a do školy. Z nádraží Libeň jsme jeli autobusem asi patnáct minut a vystoupili jsme na zastávce Toulcův dvůr.

V Toulcově dvoře byly i jiné školy. S paní Marií jsme odešli do domku a tam jsme se rozdělili do týmů podle barev. Povíдали jsme si o zvycích a tradicích Vánoc, například, že sv. Barbora chodila 4. prosince a říkala lidem, aby se modlili, a za to jim dala sladkosti. Sv. Ambrož zase nechával sladkosti u hřbitovních zdí a svatá Lucie dávala pozor, aby nikdo nepracoval.

Zpívali jsme koledy a potom se rozdělili do skupin. Jedna skupina vyráběla sněhuláky na papíře, jiná řetěz z kousků slámy a rožinek, u dalšího stolu jsme vyráběli svíčky, pak perníčky a nakonec jsme si dělali z těsta krásné čerty.

Cestou zpátky jsme si povíдали, jeli jsme autobusem a vlakem a v Úvalech jsme se rozešli, výlet byl u konce, bylo to fajn.

Úspěch žáků ZŠ praktické v celostátní soutěži

Žáci Základní školy a Praktické školy v Úvalech se zúčastnili zajímavé soutěže. Úkolem bylo vytvořit znak města nebo obce z různých odpadových materiálů. Zúčastnilo se celkem 987 škol, z toho ze Středočeského kraje 143 škol. Mezi 40 nejúspěšnějších znaků byl vybrán také znak Úval, který reprezentuje naši školu i naše město na středočeské výstavě v Kladně. V dalším kole bude náš znak soutěžit o zařazení do Galerie znaků. Ta bude otevřena na veletrhu cestovního ruchu Go Regiontour 2011 v Brně.

Mgr. Kateřina Trapková



Hasiči ve škole

19. listopadu ráno zastavilo před školou hasičské auto. Nebojte se, nehořelo ani nebylo potřeba někoho zachraňovat. To jen úvalští dobrovolní hasiči, páni Petr Rytina st. a Miroslav Sindelář, přijeli za žáky ZŠ praktické a Praktické školy na předem plánovanou preventivní akci.

Dětem vyprávěli o své práci, poradili jim, jak se zachovat při požáru či v jiných krizových situacích, a seznámili je s hasičskou výzbrojí a výstrojí, kterou si děvčata a kluci s velkým nadšením ihned vyzkoušeli. Největšímu zájmu se ale těšilo hasičské auto. Novou Tatru měly děti možnost prozkoumat do nejposlednějšího detailu. Se zajímavým výukovým materiálem, který jsme od hasičů na rozloučenou dostali, pracovali žáci i v následujících dnech. Zhlédli film, získané vědomosti prověřili v testech, nakreslili spoustu obrázků.

Chtěla bych touto cestou oběma pánům moc poděkovat za uspořádání této akce, za jejich ochotu, obětavost i čas, který našim dětem věnovali. Všem členům Sboru dobrovolných hasičů Úvaly přeji co nejméně výjezdů a hodně úspěchů v jejich nelehké práci.

Vám všem potom, milí čtenáři, přeji za celou naši školu do nového roku pevné zdraví, hodně radosti, lásky a porozumění.

text a foto Jana Kubešová,
školní metodik prevence



Návštěva truhlárny

Ve dnech 25. a 29. listopadu navštívili žáci 7., 8. a 9. ročníku Základní školy praktické a Praktické školy v Úvalech truhlárnu pana Kolaříka na Hodově.

O program celé exkurze se postaral pan Radek Jaroš. Velmi poutavým způsobem chlapce seznámil s činností všech strojů v dílně. Ukázal jim, jak se co dělá, ochotně zodpověděl jejich dotazy a po celou dobu bedlivě střežil jejich bezpečnost. Hoši měli možnost pozorovat při práci i pana Josefa Kopeckého a další truhláře. Byl to pro ně opravdový zážitek.

Chtěla bych za všechny žáky poděkovat výše zmíněným pánům a popřát jim hodně zdaru v jejich práci.

Jana Kubešová

Znak Úval vytvořený žáky ZŠ praktické



Organizace a spolky

80 000 Kč

pro sv. Jana Nepomuckého

Dne 24. 11. 2010 proběhlo v rezidenci velvyslance Spojených států amerických slavnostní vyhlášení grantového řízení Nadace Občanského fóra. Z rukou Charge d'affaires, a.i., Josepha Penningtona a předsedkyně správní rady nadace paní Dagmar Havlové převzala Petra Kyselová z občanského sdružení Otevřené Úvaly šek na částku 80 000 Kč, které jsou určeny na spolufinancování 2. etapy projektu „Zachraňme sochu sv. Jana Nepomuckého“ u úvalského kostela. Tato památka je nejen nejstarší drobnou památkou našeho regionu, ale svým stářím dalece přesahuje i regionální význam. Koncem roku 2010 skončila první fáze restaurátorských prací, na kterou byl získán grant od Nadace VIA. S rokem 2011 se rozběhnou práce druhé etapy, na které grantem přispěla právě Nadace OF. Věříme, že se nám projekt podaří dofinancovat ze sponzorských darů místních občanů a podnikatelů. V září 2011 pak bude u příležitosti dokončení restaurátorských prací uspořádána malá slavnost a výstava o památkách Úval.

Mgr. Marek Mahdal, DiS.

Když jednomu síly nestačí, druhý mu zatlačí... aneb Ohlédnutí za rokem 2010

I tak by se mohla prezentovat spolupráce dvou úvalských organizací seniorů - Občanského sdružení klub důchodců a Svazu tělesně postižených v ČR, o. s. Spojenými silami uspořádaly pro své členy tři poznávací zájezdy do různých konců našeho kraje nebo do jeho těsné blízkosti.

První zájezd 2. června směřoval za severní hranici kraje na státní zámek Sychrov s rozsáhlým parkem a do městského muzea v Turnově za expozicemi českého granátu a šperků.

Cílem druhého zájezdu 30. září byl po dlouhé devastaci znovuupravený zámek Loučeň se stylově oblečeným průvodcem a rozlehlým, precizně udržovaným parkem s více než 160 druhy tabulkami značených stromů a keřů a desítkou bludišť nejen pro děti. Odpoledne následovala prohlídka mini ZOO v obci Chleby s více než dvěma sty exponáty z naší přírody včetně několika exotů. Zájezd byl po tomto poučném a příjemném zážitku ukončen krátkou zastávkou na nymburském náměstí na sladkém občerstvení.

Třetí zájezd 6. října byl orientován na jihozápad kraje na zámek Březnice se zachovalými původními hradbami. Prohlídka nejstarší části zámku vrátila účastníky do doby existence původně středověkého hradu. Odpolední zastávka byla na zámku spisovatelů v Dobříši, precizně udržovaném potomky původních majitelů. Přesně střížené keře ornamentálních tvarů v parku i staletí pamatující inventář zámku dokládají zručnost našich předků. Renesanční stropní a nadokenní malby v divadelním sále byly pro účastníky zážitkem.

Spokojenost účastníků byla cílem organizátorů, a proto jim patřil dík na konci zájezdu. Poděkování všech patří i Kulturní komisi MěÚ a zastupitelům za finanční příspěvek na tuto kulturní činnost organizací.

za OS KD Havlíková, za MO STP Loskot

Místní organizace Svazu tělesně postižených informuje

Výbor svazu tělesně postižených v ČR, o. s., místní organizace Úvaly, přeje svým členům do nového roku zachování zdraví a dobrou pohodu všech dnů.

Současně zve členy na **výroční členskou schůzi, která se koná v sobotu 22. ledna 2011 ve 14.00 hodin ve společenské místnosti hotelu Budka**, kde se seznámí s výsledkem dotazníkové ankety a výhledem další činnosti. Po ukončení bude proveden výběr příspěvků.

STP, m.o. Brandýs, nabízí našim členům účast na rekondičním pobytu v Jilemnici v hotelu Sumo od 16. 5. do 26. 5. 2011 za 4 100 Kč. Informace na výroční členské schůzi nebo u jednatele.

*za výbor m.o. STP, o. s. Úvaly,
Jiří Loskot, jednatel*

Přejeme všem spoluobčanům hodně zdraví, štěstí a pohody v novém roce 2011.

O.S. Klub důchodců Úvaly



AKVA úvaly 2010

V sobotu 11. prosince se úvalské náměstí Arnošta z Pardubic začalo od časného rána zaplňovat automobily. Do města opět po půl roce přijížděli mnozí z těch, kteří mají společnou ušlechtilou zálibu, nazývanou akvaristika. Úvalský spolek akvaristů, člen Unie akvaristů ČR, pro ně uspořádal 12. vánoční akvatrh. Sál sokolovny se zaplnil stánky 87 prodejců z celé republiky, kteří nabízeli ryby, rostliny, krmění, odbornou literaturu a další potřeby, které s akvaristikou souvisejí. Mezi devátou a desátou hodinou se kolem prodejců prodírali dospělí i děti, takže sál sokolovny připomínal včelí úl. Setkání také posloužilo k výměně zkušeností, získávání odborných informací či popovídání s přáteli stejného zájmu. Přes značné nepříznivé počasí, které v tu dobu panovalo a jež způsobilo problémy na silnicích, přišlo na akvatrh celkem 480 návštěvníků. Stejně jako v minulých letech akci uspořádal a organizoval malý úvalský spolek pod vedením

pana Miloslava Kolaříka. Odměnou všem, kteří se na přípravě podíleli, je skutečnost, že se tradiční prosincová předvánoční burza vydala ke spokojenosti jak prodejců, tak i návštěvníků.

text a foto Ing. Vladislav Procházka



Z výstavy AKVA Úvaly 2010

Průběžná členská schůze místní organizace Českého rybářského svazu Úvaly

Koná se 8. ledna 2011 od 8.00 do 12.00 hodin v klubovně místní organizace.

Program:

vyřizování členských záležitostí na rok 2011,
prodej povolenek k rybolovu na rok 2011,
přijímání nových členů ČRS,
odevzdání přehledů o úlovcích za rok 2010.

Další termíny se stejným programem jsou:

17. ledna 2011,
31. ledna 2011,
14. února 2011,
28. února 2011,
14. března 2011 - termín poslední, vždy od 17.00 do 18.00 hodin v klubovně MO ČRS Úvaly Pod Slovany.

Výbor MO ČRS Úvaly si touto cestou dovoluje popřát všem svým členům a občanům Úval mnoho úspěchů a hlavně zdraví v roce 2011.

Výbor MO ČRS Úvaly

Sdružená obec Baráčníků „Jana Amose Komenského“ Úvaly u Prahy

V Úvalech L.P. 7. prosince

Početné právo, vážený rychtáři, vážená rychtářko, milé tetičky, sousedé a vzácní hosté!

Zveme Vás tímto na hodnotící zasedání, které se bude konat

v sobotu 29. ledna 2011 ve 14 hodin v hotelu Budka u nádraží v Úvalech.

Upřímňme Vás zveme na návštěvu k nám, kterou se budeme snažit Vám oplatit.

Těšíme se, že mezi nás přijdete s dobrou náladou, ve svérázu a krojích.

V novém roce 2011 přejeme hodně štěstí, zdraví a spokojenosti.

*syndik Josef Svoboda
rychtářka Hana Černá*



Seriál cyklistických závodů Tři pro zdraví bude letos pokračovat

Druhý ročník seriálu v roce 2010 byl ve všech ohledech velmi vydařený. Celkem se závodů Újezského duatlonu, Klánovického MTBO a Velké ceny města Úval zúčastnilo kolem 500 účastníků, kteří vytvořili pohodovou atmosféru. Velmi nás potěšil velký zájem a je hnacím motorem do dalších let. Díky poctivé účasti a skvělým výkonům se nakonec stal nejúspěšnějším mužem Libor Holub a nejúspěšnější ženou Martina Ernestová. Dětské závody a doprovodný program se rozhodně staly zajímavou kulisou každého závodu a přilákaly další množství lidí.

Představení ÚJEZD.NET seriálu tří závodů pro zdraví 2011

Zima sice teprve začala, ale než se nadějeme, tak se oteplí a to bude pro mnohé znamení blížícího se prvního dílu série tří závodů na východním okraji Prahy. Naš organizací tým již začal naplno pracovat, aby závody byly dokonale připraveny a všichni si mohli užít skvělé závodění. Na stránkách seriálu www.triprozdravi.cz jsou dostupné aktuální informace o všech závodech pro rok 2011. A teď to nejdůležitější - termíny:

Warmpeace Újezdský duatlon - 17. 4.

Klánovické MTBO - 22. 5.

Velká cena města Úval - 27. 8.

*Tomáš Eisner,
Občanské sdružení „Tři pro zdraví“*

Výbor tenisového klubu TC Úvaly svolává

VALNOU HROMADU,

která se bude konat v sobotu 5. 2. 2011 od 14.00 h v klubovně na kurtech TCÚ s tímto programem :

**Zahájení – organizace jednání
Zprávy o činnosti a hospodaření
v r. 2010**

**Zpráva revizní komise
Plán činnosti na r. 2011**

**Diskuse
Závěr**

Zveme všechny členy a příznivce, také rodiče tenisové omladiny.
Rádi přivítáme zájemce o činnost klubu i vaše připomínky a návrhy!
*V Úvalech, dne 15. 12. 2010
Výbor TCÚ*

**SK ÚVALY , Guth Jarkovského 698,
250 82 Úvaly, www.skuvaly.cz**
Fotbalový klub SK Úvaly zakládá
první ženský fotbalový tým v Úvalech.
Hledají se dívky a ženy ve věku od 14 let.
Blíže informace 606 348 823 , e-mail :
krutska4@seznam.cz, nebo na facebooku
Fotbalový tým žen SK Úvaly

!!!! DÁMY, JDEME NA TO !!!!
Veronika Krutská

**SOBOTA 5. BŘEZNA 2011
OD 20.00 HODIN V SOKOLOVNĚ**

TRADIČNÍ KARNEVAL FOTBALISTŮ

**HRAJE JOSEF CHLUP BEND
PRO ŠEDESÁT NEJLEPŠÍCH MASEK
ODMĚNA**

**PŘEDPRODEJ VSTUPENEK OD 15. 1.
V PRODEJNĚ AUTODÍLŮ**

**PRAŽSKÁ UL., ÚVALY
REZERVACE NA TEL. 728 120 155
J. LÍZNER,**

E-MAIL : stavebniny@krutsky.cz

Srdečně vás zvou úvalští fotbalisté.

VALNÁ HROMADA

SK ÚVALY SE KONÁ

**19. ÚNORA 2011 OD 17.00 HODIN
V SALÓNKU HOTELU BUDKA.**

**OBČERSTVENÍ PRO ČLENY ZAJIŠTĚNO.
ČLENSKÉ PRŮKAZY VEZMĚTE S SEBOU.**



Lednové historické střípky do mozaiky města

1. 1. 1820 – Z iniciativy úvalského mlynáře Františka Pleskota, autora divadelní hry „Libohra z historie Josefa Egyptského“, byl, po vzoru prvního čtenářského spolku založeného v září 1818 radnickým farářem Antonínem Jaroslavem Puchmajerem, založen čtenářský spolek také v Úvalech.

1. 1. 1920 – V domě čp. 31 byla otevřena první úvalská lékárna. Jejím majitelem se stal PhMr. Karel Havlíček.

1. 1. 1969 – Vstoupilo v platnost rozhodnutí Středočeského krajského národního výboru o povýšení Úval na město.

2. 1. 1965 – Do užívání občanům bylo slavnostně předáno Zdravotní středisko v Úvalech.

4. 1. 1979 – V Kollárově ulici čp. 1260 byla slavnostně otevřena mateřská škola. „Zázrak v Úvalech“ - tak zněl titul v novinách. Byla to první mateřská škola v tehdejší Československu stavěná novou technologií a jako prototyp nové moderní koncepce. Její montáž na předem zbudované základy

trvala pouhých 10 dní a škola získala kapacitu 120 dětí.

5. 1. 1919 – V Nedvěďově hostinci na Vinohradech (v Havlíčkově ulici čp. 197) se konala veřejná schůze, na níž úvalské ženy vyvolaly protest proti nedostatečnému zásobování. Od toho zbýval jen krok k otevřeným demonstracím proti drahotě, které na jaře roku 1919 postihly také naše městečko.

10. 1. 1930 – Byly instalovány nové varhany v kostele Zvěstování Páně v Úvalech v době od 10. ledna do 1. února. Tyto varhany pocházely z bočního kůru chrámu sv. Víta v Praze.

12. 1. 1990 – Koordinační výbor Občanského fóra v Úvalech uspořádal v kulturním domě významný diskusní večer. Při tomto setkání byla znovu projednávána potřeba rekonstrukce městské rady, z jejichž třinácti členů zůstávali ve funkci pouze čtyři občané. Podobný vývoj postihl také funkce poslanců městského národního výboru, z nichž jedenáct na počátku roku složilo své mandáty.

28. 1. 1800 – Přes Úvaly projížděl legendární ruský vojevůdce maršál Alexandr Vasiljevič Suvorov v rámci koaličních válek proti napoleonské Francii.

28. 1. 1950 – Byl uzavřen první ryze občanský sňatek v Úvalech, který vzbudil velkou pozornost místních obyvatel. Sňatek uzavřeli manželé Netušilovi.

Leden 1787 – Při své první cestě z Vídně do Prahy projížděl Úvaly legendární rakouský hudební skladatel Wolfgang Amadeus Mozart.

Leden 1961 – V Úvalech v Husově ulici byla otevřena první samoobsluha – drogerie, papírnictví a hračky. Prvním vedoucím prodejny se stal Jan Kletečka.

Leden 2004 – Na vojenskou základní službu nastoupili z Úval historicky jedni z posledních povolanců. Armáda ČR se nadále stala plně profesionální.

Dr. Vítězslav Pokorný, kronikář města

Církev

Církev československá husitská

Program HUSOVY KAPLE v měsíci lednu

2. ledna /neděle	1. bohoslužba V NOVÉM ROCE v 9 h
9. ledna /neděle	TŘÍKRÁLOVÝ KONCERT PETRA LUTKY v 15 h
16. ledna /neděle	Liturgická bohoslužba v 9 h
23. ledna /neděle	Songová bohoslužba v 15 h
30. ledna /neděle	Křesťanský klub

Kontakt na Duchovní správu CČSH v Úvalech, Pražská 180
tel.: 605 920 773

Mgr. Jitka Pokorná, farářka

Sbírka na opravu církevního domu CČSH v Úvalech pokračuje. Finanční příspěvek možno zaslat na účet č.197248340/0300 (Poštovní spořitelna) nebo přinést osobně na Duchovní správu, Pražská 180, Úvaly kdykoliv. Za jakýkoliv finanční příspěvek předem děkujeme.

Církev československá husitská v Úvalech
HUSOVA KAPLE
Pražská 180, Úvaly pořádá

Tříkrálový koncert Petra Lutky

folkového křesťanského zpěváka a kytaristy

Neděle 9. ledna 2011 v 15 h

JSTE VŠICHNI SRDEČNĚ ZVÁNI.

(Vstupné dobrovolné)

Na poslední chvíli

Rozšíření Mateřské školky Kollárova

Jak jsme již dříve psali na stránkách Života Úval, město realizuje projekt Rozšíření a zkvalitnění školky Kollárova v Úvalech. Od poloviny roku 2010 probíhají již intenzivní realizační práce jak na samotném projektu, tak hlavně i stavební práce. Do října 2010 byla provedena rekonstrukce kotelny a kompletní rekonstrukce a nové vybavení kuchyně v objektu MŠ Kollárova.

Dne 29. 10. 2010 vydal Stavební úřad v Úvalech kolaudační souhlas. Kotelna i kuchyně tak mohla být spuštěna a došlo tak k minimálnímu omezení provozu stávající MŠ.

V rámci projektu dojde k rekonstrukci (kompletní výměně) kuchyně včetně spo-

třebičů a zázemí, zásadní rekonstrukci topného systému, osazení nové regulace a výstavbu nového pavilonu mateřské školky. Celková kapacita mateřské školky se zvýší ze 125 dětí na 170 dětí, počet oddělení se zvýší z 5 na 7.

Projekt Rozšíření a zkvalitnění školky Kollárova v Úvalech je financován z Regionálního operačního programu regionu soudržnosti střední Čechy 2007 – 2013.

Více informací je možné získat na webových stránkách www.ropsc.cz.



**INVESTICE DO VAŠÍ BUDOUCNOSTI
SPOLUFINANCOVÁNO EVROPSKOU
UNIÍ Z EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ**



*Nový pavilon školky Kollárova,
foto Ing. V. Procházka*

Betlémské světlo 2010



Příběh Betlémského světla v roce 2010 začal 27. listopadu, kdy si desetiletý Stefan Ivanovic z Horního Rakouska připálil svíci od věčného plamínku, který hoří v jeskynní kapli v Betlémě. V sobotu 11. prosince pak bylo Betlémské světlo ve Vídni předáno českým skautům, kteří jej převezli do Brna. Odtud o

týden později pokračovalo se skautskými sputníky vlaky do všech koutů České republiky. Do Úval jej přivezl v předvečer Štědrého dne náš rover Vojta Kotek, aby další skauti a skautky z úvalského střediska mohli toto světlo roznášet po celém městě a nabízet symbolické lucerničky na náměstí.

Třeba i vám tento novodobý symbol vánoc ozdobil sváteční stůl a i vy jste se připojili k vánočnímu šíření světla míru do celého světa. A pokud ne, tak vezte, že příští rok plamínek z Betléma přivezeme znovu.

Za úvalské skauty Jaromír Gloc – Saip



Úvalská vařečka

TELECÍ PLÁTKY NA VÍNĚ

INGREDIENCE:

800 g telecího masa
pepř, sůl

MARINÁDA:

1 rajčatový protlak
200 ml sladké chilli omáčky
koření steak
4 lžíce olivového oleje
200 ml červeného vína
špetka tymiánu
2 lžíce medu

POSTUP:

Maso omyjeme, nakrájíme na plátky, jemně naklepeme nebo jen roztlačíme rukou, osolíme, opepříme a vložíme do marinády. Necháme odležet do druhého dne.

Poté maso zprudka opečeme na pánvi, vložíme do zapékačích mís, zalijeme marinádou a necháme v troubě při 200 °C dusit doměkka. Průběžně maso přeléváme zbylou marinádou.

Podáváme s americkými bramborami, hranolky, kroketami či štouchanými bramborami, na talíři dozdobíme čerstvou zeleninou.

Dobrou chuť přeje Mgr. R. Vorlíčková

Oznámení

Dne 20. 12. 2010 se našel v Úvalech zlatý snubní prstýnek.
Bližší informace v podatelně MěÚ.

Společenské akce



Prosincové setkání seniorů s vedením města zpříjemnilo vystoupení dětí ze Základní školy Úvaly a z Materské školy Pražská (na snímku)



Osobní

12. prosince uplynulo 5 let, co nás navždy opustila paní Růžena Volšová, roz. Švejnhová. Kdo jste ji znali, vzpomeňte s námi.

Vzpomíná manžel a syn s rodinou.



Společenská kronika

Vítáme nové spoluobčanky

Josef Dočekal
Valerie Votavová
Zbyněk Antoš
Petr Zach
Aneta Rybářová
Vojtěch Šebela
Gabriela Štěpánková
Alex Voňavka
Dominik Bílek

Všem dětem přejeme, aby vyrostly ve zdravé a šťastné občanky našeho města.

Lednová životní jubilea

70 let Petr Martinovský
Eva Babčanová
Mária Havlíková
Hana Smrkovská
Věra Kliková
75 let Hana Bořtová
Marie Fischerová
Jan Stejskal
Růžena Jarkovská
80 let Jiří Loskot
Věra Zbejvalová
81 let Zdeňka Franková
82 let Miroslav Martínek
Jiřina Vokounová
83 let Bohumil Racek
Božena Balvínová
Miloslava Krawczuková
86 let Alena Nováčková
Anna Gajdůšková
Jiří Zbejval
Zdenka Klimešová
87 let Zdeňka Tučková
Klementina Zelenková
88 let Bohumila Hálová

Všem jubilantům přejeme hodně štěstí, zdraví a spokojenosti do dalších let.

Navždy jsme se rozloučili

Josef Kabát
Jiří Šebek
Vojtěch Holeček
Miloslav Váša

Pozůstalým vyslovujeme upřímnou soustrast.

Upozornění

Občané, kteří nechtějí být uváděni ve společenské kronice (narození, jubilea, úmrtí), ať tuto skutečnost nahlásí na správním odboru MěÚ Úvaly, tel. 281 091 528, 281 982 485 nebo mobil 723 929 928, vždy do 15. dne předcházejícího měsíce. Pokud nám nebude oznámen nesouhlas, budou tato výročí v Životě Úval uváděna.

Marie Černá, matrikářka



Inzerce

PRODÁM v Úvalech
družstevní byt 3+1, 1. patro,
s balkonem, garáží a sklepem.
Cena 2 100 000,- Kč,
tel. 732 273 365

OPRAVY PRAČEK
automatických a vířivých
Josef Táborský, Praha-Újezd
nad Lesy, Žichlínská 1670
tel.: 602 949 765
tel.: 246 082 355

HLEDÁME RECEPČNÍ
a administrativní pracovníci
do wellness centra.
Komunikativnost, znalost AJ
a druhého jazyka vítána.
Dále pak uklízečku na
odpolední hodiny.
CV zasílejte na
irena.kosutova@kossuth.cz.

ZPRACUJI ÚČETNICTVÍ
a daně,
tel. 773615186,
www.ucetnictvi-jana.cz

AUTOŠKOLA Úvaly Martínek
zahajuje v lednu a únoru kurs
na osobní automobil, platba
na splátky, tel.: 607 761 383,
281 982 803

Rozvedená matka se 7letým
synem hledá naléhavě
DOSTUPNÝ PODNÁJEM
v Úvalech a okolí.
Prosím volat na mobil:
724 19 38 70

Podmínky a ceny inzerce pro časopis Život Úval

Rozměry časopisu: před ořezem 216 x 303, po ořezu 210 x 2297 mm
Rozměry zrcadla: 190 x 262 mm



1/1 strany (zrcadlo)
190 x 262
1/1 na spad
216 x 303



1/2 strany
90 x 262



1/2 strany
190 x 128



1/4 strany
90 x 128



1/3 strany
59 x 262



1/3 strany
190 x 87



1/8 strany
90 x 61

Rozměry inzerčních ploch: šířka x výška v milimetrech

Dodané inzeráty musejí mít tiskovou kvalitu – 300 dpi, formát *.pdf
nebo jednotlivé komponenty – logo (*.eps, *.tif, *.jpg), obrázky (*.eps, *.tif, *.jpg), texty (*.txt,
*.doc) – v elektronické podobě
Inzeráty budou přijímány pouze podle formátů uvedených výše.

PLOŠNÁ INZERCE

Formát	
A4	3 900,- Kč
A4 v textové části	7 800,- Kč
1/2 A4	1 950,- Kč
1/3 A4	1 500,- Kč
1/4 A4	1 100,- Kč
1/8 A4	830,- Kč
III. strana obálky	4 200,- Kč
IV. strana obálky	5 500,- Kč

ŘÁDKOVÁ INZERCE

soukromá - do 120 písmen	140,-
soukromá - 120 až 360 písmen	285,-
komerční - do 120 písmen	280,-
komerční - 120 až 360 písmen	570,-
zvýraznění rámečkem +50%	
tučný nadpis + 30%	

10% sleva na opakovanou inzerce pro formáty 1/2 A4 a A4 při objednání minimálně na půl roku
s platností od 1. 1. 2011

Uvedené ceny jsou bez 20% DPH

AUTOSERVIS

tel.: 606 607 406, automalcev@seznam.cz

AUTO MALČEV

- kompletní servis a kontroly
- kompletní diagnostika
- příprava a zajištění STK
- náhradní vozidlo po dobu opravy
- autoparking (parkování v areálu s 24 hod. ostrahou)
- prodej náhradních dílů (nové, repas., použité)
- klempířské práce
- pneuservis
- odtahová služba

ROSTOKLATY U PRAHY

směr
kolínská výpadevka
z Prahy

**Nabízí kompletní servis
všech osobních a užitkových vozidel**



www.automalcev.cz

Pohřební ústav Pavel Kos



nabízí tyto služby:

Naši zárukou je, že v pohřebnictví pracujeme více než 20 let. Zařídíme pro vás vše potřebné, dle vašeho přání, kdekoli, za ceny nejlevnější v našem oboru. Můžete se nezávazně informovat telefonicky nebo emailem. Komu svěříte důstojný odchod vašeho blízkého, záleží jen na vás.

Kde nás najdete?

Český Brod, nám. Arnošta z Pardubic 1384
(novostavba vedle spořitelny)

tel. + fax : 321 622 615 nonstop

linka : 602 221 511

email: kos.tismice@seznam.cz

www.pohrebni.sluzbykos.cz



Klub Záškolák PROGRAM LEDEN 2011



21.1. 16:00 Tvořivé dílničky

Budeme společně vyrábět a tvořit z různých materiálů.

28.1. 19:00 Pohádková noc na téma 1000 a 1 noc

Je určena dětem, které dokážou spát samy bez rodičů. Tato pohádková noc se ponese v duchu pohádky 1000 a jedna noc.

Od února začínáme zavádět pravidelná odpoledne s prvky Montessori.



KLUB ZÁŠKOLÁK • Podhájí 117 • Úvaly • Mobil: +420723535088
Mobil: +420 608 380 007 • WWW.KLUBZASKOLAK.CZ



Domov seniorů Úvaly

poskytovatel sociálních služeb
náměstí Svobody 1475 250 82 Úvaly
tel. 281 980 919, 22, fax 218980924
IČO 71229043

Nabídka pro strážníky - vaření obědů a večeří

Naše strava je připravována zejména pro seniory, ale našimi strážníky jsou i soukromé firmy. Strava je distribuována do vlastních jídelnosáčů osobním odběrem nebo při větším odběru lze domluvit dopravu.

Cena oběda je Kč 55,- - což je polévka a hlavní jídlo s přílohou.

Cena večeře je Kč 45,- - což je polévka v hodnotě hlavního jídla nebo hlavní jídlo s přílohou.

Cena kompotu nebo salátu je Kč 12,-.

Naše ceny jsou smluvní a vaříme podle norem, kdy základem hlavního jídla je 10 dkg syrového masa.

Podrobné informace získáte buď osobně v kanceláři hospodářky ve všední dny od 10.00-15.00 nebo na telefonním čísle 281980922 nebo prostřednictvím e-mailu hospodarka@dsuvaly.cz

www.nabytekkelly.cz

**VÁŠ NÁBYTEK NA MÍRU ZA SKVĚLÉ CENY
VE VŠECH ODSÍTĚNECH**

pondělí - pátek: 6.00 - 14.30 hodin

telefon/fax: 323 608 081

info@nabytekkelly.cz (kdykoliv)

mobil: 602 316 085 (kdykoliv)



**NÁBYTEK
SLUŠTICE**

- kancelářský nábytek
- kuchyňské linky
- ložnice
- botníky
- kontejnery
- toaletky
- vestavěné skříně
- předsíňové stěny
- atypický nábytek
- v jakémkoliv rozsahu či množství
- v případě zájmu dojedeme
- zaměřit a obratem sdělíme cenu
- před realizací můžeme vytvořit
- fotorealistický návrh ve 3D
- nábytek Vám dovezeme domů
- garantujeme seriózní jednání
- a kvalitní nábytek za skvělé ceny
- od českého výrobce
- se čtrnáctiletou zkušeností



kelly

U nás
učení
dětí baví

**Česko-anglická mateřská škola
a Základní škola s rozšířenou
výukou jazyků Magic Hill, Říčany**



přijímá děti pro školní rok 2011/2012

- Nabízíme individuální přístup k dětem, respektujeme osobnost a potřeby každého dítěte.
- Počet žáků ve třídách je omezen.
- Vytváříme přirozené dvojjazyčné prostředí, výuka anglického jazyka je vedená výhradně rodilými mluvčími.
- Klademe důraz na smyslnost učení, pozitivní vztah ke vzdělání a rozvoj osobnostních dovedností důležitých pro další studium i život.
- Uplatňujeme nedirektivní přístup k dětem, budujeme příjemné a bezpečné prostředí školky a školy rodinného typu.



Více informací na www.magic-hill.cz

Pro sjednání osobní návštěvy kontaktujte:

00420 602 176 833, info@magic-hill.cz, kancelar@magic-hill.cz

Mediaservis, s.r.o.,
přijme pro město Úvaly

**doručovatele
na ranní roznos tisku.**

Zkrácený pracovní úvazek v době
od 5.00 do 7.00 h ve dnech pondělí
až sobota. Vhodné i jako přivýdělek.

**Dále brigádníka
na roznos letáků v průběhu dne.**

Informace pí Martínková tel. 321 716 644,
mobil 602 686 397 v době od 7 do 18 h.

**ŽALUZIE • TĚSNĚNÍ
SERVIS OKEN**

• RYCHLE • DUBORNĚ • KVALITNĚ
• KOLETKY • SÍTĚ PROTI HMYZU • MARKÝZY
• TĚSNĚNÍ DO VŠECH TYPŮ OKEN A DVEŘÍ
• PŘETĚSNĚNÍ PLASTOVÝCH OKEN A ELPOKEN
• SERVOVÁNÍ OKEN A DVEŘÍ • OPRAVY A ÚPRAVY



EKOTĚS

606 888 525

321 698 698

www.ekotes.cz Paličkovy, vesnice 22, Říčany

ZAMĚŘENÍ A KALKULACE ZDARMA
DENNĚ 8.00 - 22.00

POHŘEBNÍ SLUŽBA

Jan Žížala

Český Brod, Husovo nám. 62

602429913

606784088

tel / fax : 321622488



**AUTODOPRAVA
-nonstop-**



ODVOZ KONTEJNERY
Sutě, odpad, písky
Recyklát, tříděná zemina
Přeprava materiálu

Milan Petružálek
Praha 9 - Běchovice
Český Brod

MULTIKÁRA, AVIA, LIAZ, TATRA, IVECO
ZEMNÍ - výkopové práce - DEMOLICE

Tel.: 281 931 419, fax: 281 931 512

mobil: 603 242 142

www.sute-pisky.cz, milanpetruzalek@sute-pisky.cz



phone.újezd.net

INTERNET A TELEFONNÍ LINKY

Zbavte se zbytečných plateb!

Kvalitní, rychlý a levný přístup k internetu 24 hodin denně.
Žádné datové limity ani penalizace „fair user policy“.
Dohled nad sítí a servis sítě 24 hodin denně.

Internet i s telefonní linkou
již od **250 Kč** bez DPH měsíčně

ZDARMA:

- VoIP telefonní linky bez paušálních poplatků
- samostatná linka pro připojení k PCO
- servis linky včetně dopravy technika
- pouze za 1 Kč veškerý HW pro připojení k síti

Připojte se kdekoli v lokalitě: Úvaly, Horoušany, Horoušanky, Tuklaty, Tlustovousy, Vyšehořovice, Břežany II, Škvorec, Hradešín, Příšimasy, Skřivany, Límuzy, Masojedy, Doubravčice, Štíhlce, Vyžlovka, Kozojedy, Kostelec nad Černými Lesy, Újezd nad Lesy, Rohožník, Blatov, Běchovice, Běchovice II, Sibřina, Koloděje, Květnice, Stupice, Sluštice, Dobročovice, Dubeč, Dubeček, Hájek, Křenice, Pacov, Březi, Strašín, Babice, Doubek, Zlatá, Třebohostice, Nové Jirny, Jirny, Nehvizdy, Mstětice, Zeleneč, Šestajovice, Klánovice (rozhraní Klánovic a Šestajovic), Praha 10 Zahradní Město – okolí ulice Jabloňová

volejte 246 030 670
www.ujezd.net